(大清郵政特准掛號立券之郵件)

(日本明治四十年八月廿日第三種郵便物認可)

神州日報

本館設在上海福州路辰字四百五十一號

德律風二千四百二十八 電報四三七七

THE NATIONAL HERALD, SHANGHAI.

第百八四號共三大張

計售大洋壹分肆釐

(光緒三十三年八月念六日)

科學儀器館啟

諸君垂鑒[illegible]考驗之幸其兩各學堂如有儀器及風琴等已損壞者亦可寄館代爲修理也 上海四馬路惠福里科學儀器館啟 電話二四四六 電碼六四二七

本報告白刊例

第一日至第七日每字收大洋五釐 第八日起每日每字收大洋二釐半 長行二百字起碼 短行五十字起碼 封面告白以一百字起碼 加倍取價 別處特同告

上海商務總會准定開筒日期廣告

分送各業選舉票內聲明二十九日爲投筒截止之期茲本會准於是日下午兩點鐘當衆開筒宣布凡未填者速請填明投入筒內屆期並請各會員及各業各幫全體會友賀臨本會監視萬勿遲誤專此廣告

崇明大生分廠廣告

本廠原定股本八十萬嗣因增添股本二十萬共一百萬統照前章一律不分先後每股規銀一百兩長年股息八厘銀到之日起息近接各處來函詢問特再聲明

寫情小說 恨海花 三版

本書記某士女欲與某君自由結婚不遂而死事跡光明磊落雖淒艷絕而無一毫曖昧處讀之於持身之道極有裨益詞旨纏綿悱惻尤饒文學趣味出版以來頗承社會歡迎今三版已出定價銀一角五分 文明書局昌明公司至誠書局小說林均有寄售

法學通論出版

此書爲日本法學博士織田萬著閩縣劉崇佑譯分全書爲二卷第一卷總論第二卷各論總論者論法律全體之原理各論者論現行法律各部之性質力避高尚艱深而就平易淺近洵足爲法律思想普及之一助而爲預備立憲時代不可不讀之書也洋裝一厚册定價一元七角 商務印書館謹啟

劣紳串詐

平湖新埭鎮某紳自恃聲勢專結當道有鄉人沈某者乃某紳之佃戶也前爲子聘金姓女爲童養媳金姓女向爲伊生母寶於戊某家爲婢女去年沈某之子未婚物故若此沈某與金姓之女已如陌路戊某擴慣成怨嗾使沈姓之贊成到縣運動囑託邑令硬斷戊某出百金與沈姓希圖分肥其事爲金姓所知出而控告邑令至是非常爲難不斷礙於情面斷則難對金姓因批示云百金爲沈姓撫恤其婢歸金姓取贖然女本金姓女賣係金姓賣期滿之後應歸金姓備贖與沈姓毫無交涉而某紳必欲邑令斷給沈姓撫恤而實則爲飽私計耳噫某紳手段雖高神通雖大其如衆論何哉 不平人啓

王熙普聲明

曾少卿先生既不愿列名于調查嗎啡會以爲保衞生命之事本會早已銷去其名惟當列名之初係馬相伯先生之介紹且有事實可證亦即聲明以道其實

協義保商票照湖北籤捐票開出大彩電報

八月二十四日湖北籤捐票第六十六會開出頭彩第三萬四千七百四十四號 二彩第四萬五千四百三十三號 又五萬四千八百七十八號 又二萬二千八百二十四號 又一萬〇九百二十號 三彩第二萬五千四百七十一號 又五萬二千九百八十一號 又二萬五千一百二十八號 四彩第一萬八千九百八十一號 又一萬八千四百九十一號 五彩第一萬六千一百六十六號 協義保商票即照其號碼爲憑一俟總局對號單到申本公司即照其正彩號碼提出另刊一單任諸公取對隨定九月初一日起向英界新開路二十三號門牌辛家花園內對號領彩取件不誤限九月底止一律前來取清特此佈告再本公司于九月初一日亦移寓辛家花園恭候此電碼倘有錯誤以六十六會總局對號單爲准預先佈告 南市大碼頭合利公司啟

江蘇裕蘇官銀錢局推廣鈔票廣告

本局現行一元五元十元鈔票業蒙各埠紳商信用暢行有日茲爲推廣起見已在各埠次第設立分局並在上海多設分兌處以便隨處皆有接應爲此廣告各埠紳商須知本局係本省前督撫憲奏准設立此項鈔票不論何項款目皆可行使並無扣挑剔貼水等情請勿疑慮且各埠多有分局到處匯兌最爲靈通總局在蘇州分局在上海鎮江清江揚州通州崇明常州宜興無錫常熟震澤等處其上海分局在大馬路同樂里代理處在大馬路久大莊虹口萬泰義莊法界協源莊棋盤街源和莊老旗昌恒孚莊十六舖滙豐莊城內純泰莊南市吉祥弄立餘庄特此廣告 裕蘇官錢局啟

商辦漢鎮既濟水電公司廣告

本公司收第二期股本以七月半起八月底截止現漢鎮各股將次收齊惟恐滬上及各省股東路遠未盡週知本公司應照商律於限期半月前再行登報通知諸各股東於期內帶前給收條就近至上海寶大義善源兩錢莊繳第二期股洋先換取第二次收條俟該兩莊收齊各戶股本寄漢本公司再換股票及權利證券並收第一期全年官息倘過期不繳本公司應照商律第四十四四十一四十二條辦理特此再告以期周知 再填齊股票並算安官息送滬訂期登報以便各股東帶第二次收條向該兩莊掉換 商辦漢鎮既濟水電公司廣告

上海新瑞華煙總公司廣告

本公司不惜巨資採辦上等煙葉製造極品雪茄煙千餘種並各樣香煙花色繁多筆難盡述以及時式各樣煙嘴煙盒一應俱全價廉物美〇仕商賜顧者請移玉至英大馬路西首小菜場議事所對門便是

山水名家

吾邑陸韜石先生素精六法於山水一門尤爲絕妙幼時從其外祖陶詒孫先生學習山水五日一石十日一水凡六要六長三病十二忌研究得陶氏眞際迄今二十年盡理益深人得其寸縑珍同拱璧今來滬上襄理編輯公餘多暇不無酬應同人公議潤資欲分惠同鄉會會款且以供大方家賞鑑也潤格列左 屏條丈疋每條十元〇八尺八元〇六尺六元〇五尺五元〇四尺四元〇三尺三元堂幅全上〇紈摺扇七角〇金面一元〇手卷冊頁窗心壽屏帳額以一方尺計算一元〇潤資先惠約日取件不誤〇收件處美界老垃圾橋北開封路永安里均益公司〇南市洞庭山碼頭商學會陳崇甫君〇〇崑新同人謹白

河南雜誌廣告

登嵩峯而四顧京漢鐵路擐於腹前眞乎吾豫腹心懷慶礦產讓於英早據夫吾豫吭肯各國從旁延而冀分杯羹者復聯袂而來集視線於中心點生命財產之源將盡於一網牛馬奴隸之辱遂墜夫前車本社同人怒然心憂全力組織斯報月出一册排脫依賴性質激發愛國天良作醐夢之警鐸爲文明之導線對於本邦勵自治自立之責對於各省盡相友相助之義已擬付印不日出版凡我同胞盍其來歸其內容之大略於下

一優待軍學兩界 軍人學生神聖不可侵犯者也凡定購本報必於規定價目中特減一或以示崇異

二著述豐富 本報於所定門類均延請見宏大學術精深素稱專門之名士通儒擔任撰述

三一機關靈通 凡通都大邑要埠名鎮均有特派訪查員[illegible]

四譯論外交 遠識爭劇烈之時代而不明外交必就最近中外交涉事實譯爲[illegible]者以供留心時局者之研究

五經費充足 本社經費由劉青霞女士出資兩萬元先行創辦既有資力以固其後則自然有一日千里之勢而不至中途蹶躓

六表章國粹 擬故蹟極力發揮以期[illegible]史所產人物又最多本報必採錄軼事[illegible]

河南編譯部啓

唱歌者鑒 世界國歌集

爲輸入歐美名曲起見特編出以問世須知國歌爲一國音樂之代表習音樂者當知也茲編所集有中日土俄德奧法英丹比荷瑞典瑞士西班牙葡萄牙希臘意大利墨西哥美國巴西秘魯智利等二十五國有一國二曲者都三十曲凡曲中術語表記均於原曲之下譯成國文末附各國政體面積人口表以明世界大勢洋裝一册定價大洋二角學者必能知之何待嘵嘵

單音樂歌聲明

知本書係潘敏之等所編五彩表面有五綫譜旗爲記若某書即分初二集者本書出版以來頗受樂界歡迎初板將次售罄惟近日書肆中出一書題名與本書無錯一字深恐購者誤會特此聲明 發行所 文明書局 時中書局 開明書店 及各書坊

商業應用尺牘教本

本局前編普通應用尺牘教本及新教育尺牘教本頗承社會歡迎今因商業在今日最要而無教本足資模範恒致言不達意遺誤事機用是特編此書以供應用商界書籍應有之體裁悉備其商品及商業智識稍難明者均加考證說明其難解之字句亦皆於眉端注明卷首冠以各國貨幣圖四幅用寫眞銅版精印而以我國銀元換算之書寫精工可資臨摹商界諸君手此一編不[illegible] 每部定價銀元四角

普通應用尺牘教本 二角

新教育尺牘教本 二角

上海棋盤街北 文明書局 北京 奉天 漢口 廣州 分局同啟

公民必讀 預備立憲公會出版宣講所用

此書與小學校用之公民讀本不同專爲各廳州縣城鄉士民之可以被舉爲議員董事之選者人手一編則人人有議員董事之學識而地方自治成矣定價大洋二角欲購者請函告本會事務所即日郵寄郵費不[illegible] 另加十部以上九折五十部以上八折一百部以上七折本月下旬發行上海泥城外靜安寺路五十四號預備立憲公會事務所

江蘇學政 廣東學政審定 繪圖四書新體讀本

經學教科之善本也學庸五角論語二元孟子二元四書白話解全部一元七角五分 上海四馬路望平街彪蒙書室總發行

奏定學堂章程初等小學仍用四書讀誦[illegible]以此書爲國粹攸關不容遽廢[illegible]難索解教者苦之本書室有鑒於此爰將四書逐一分解各章另繪圖畫以明意義一目瞭然加以圖繪精良更足以鼓兒童之興趣

預備立憲公會出版 地方自治綱要 地方行政制度

本會以預備立憲爲目的立憲之基礎在地方自治欲實行地方自治必使府廳州縣官長與其境內城廂鄉鎮董事及士民之有志爲議員董事者先有自治之精神然後可行選舉立議會二書皆日本學士所講述而鍾君鎮本張君家鎮其師說參以諸家理論而成者本會譯印行之以餉天下官紳士民之願爲自治模範者〇發行所上海泥城橋西本會事務所〇總發兌所上海棋盤街商務印書館〇文明書局及時中書局各書局均有寄售

新組織 南清公學招生

本校爲安徽旅滬公學解散之全體學生所組織學科分東文東語英文英語理化數學音樂圖畫各專修科仍聘該公學各名譽教員擔任教授學費膳宿費因學期甚近寄宿生原訂五十元現減收四十五元通學生原訂二十元現減收十七元海內志士祈速惠臨報名取閱詳章可也 美界愛而近路均益里第五弄(即安徽旅滬公學正對面) 本校謹白

四川雜誌廣告

登峨嵋之巔以矚中國西南半壁六詔危而藏衞急蜀之形勢險殆極矣而邊隱民智錮蔽[illegible]社同志怒焉傷之爰組織斯報以餉邦人其主義在輸入世界文明研究地方自治經營藏衞領土開拓路礦利源就此等問題切實發揮和平鼓吹使我蜀國同胞起作神州砥柱噫秋色蒼茫海天萬里云誰之思西方美人伯叔兄弟諸姑姊妹其亦將聞風而起乎第一冊現已付印不日出版全年十二冊零售每冊二角訂半年者一元一角全年二元郵費零加 日本東京牛込市ケ谷三十四番四川雜誌社啟

蒙古船准二十七日禮拜五直放海參威 俄國義勇艦隊郵船公司

上海商務印書館 又新出小說九種

林譯歐美名家小說 滑稽外史

是書係英國著名小說家卻而司迭更司原著而爲林琴南先生所譯以俶詭詼奇之筆歷歷描寫上下社會中現象自王公巨賈以及寒畯乞兒婦人孺子靡不窮形極相刻畫以而魑魅罔兩之情一一活現紙上讀之令人噴飯誠西國之儒林外史也洋裝六冊售洋二元

說部叢書 寶石城

是書爲英國白髭拜所著中敘三英人同赴安南一古城中發見寶穴一人忽負其同伴竊寶私逃致二人陷入敵手至盲目斷舌而歸歸後延請偵探智必偵獲其人而甘心爲偵探鬥智窮凶極狡鬼蜮百端設種種狡計幻離奇令人追至意大利始獲之情節變令人拍案叫絕洋裝一冊售洋三角

林譯說部叢書 愛國二童子傳

是書爲法國名家沛那原著中敘恩式舒利亞兄弟孤露窮困間關遠於祖國究心實業一力歸農林君琴南譯述既竟特弁以遂旨一篇告海內外學生專治實業以振吾國其言至爲痛切然則此書誠非他小說比凡青年力學及有志救時者其平日愛國之志氣不將因讀是篇而益振興堅定耶洋裝二冊售洋七角五分

說部叢書 朽木舟

是書敘一英人開罪於彼地土酋與其教徒所窘於南美洲之險卒遇生還中途航海亡命歷遭大種種詭怪之人物魑魅罔兩無一不備誠冒險小說中之特色者洋裝一冊售大洋二角五分

袖珍小說 五里霧

此書敘巴蘭受恩於其妻恩利愛特後始悟憤激衝突卒子身以醉死描摹口吻犧妙惟肖讀之洵足解頤袖珍式洋裝售大洋一角五分

說部叢書 雙冠璽

此書敘蘇格蘭女王馬利親政以失人望適英倫爲以利沙伯所錮禁數徒有欲擁立之者以利沙伯遂斬爲利事多實錄文學與有倫足與唐稗史家抗手者洋裝一冊售大洋二角五分

說部叢書 一萬九千磅

是書敘死於一萬九千磅之巨款者數人皆以貪殖命而此款卒歸應得者中寓勸懲之詐狠杜案人之殘詭唐極樂之堅勇皆具全力至情節之出人意表正如一陽羨鵝籠幻生幻安令人叫絕洋裝一冊售大洋二角五分

說部叢書 畫靈

是書爲英國曉公偉所著中敘一奇僻者具有一種特別視力能視他人所視者切與一女子相悅未及成婚而女子跡忽失蓋己爲其仇家所陷矣厥後即恃此種視力輾轉求之於虛無縹渺之中卒能生子而結良緣其人其事奇而詭譎變化尤能曲繪其奇洋裝上下卷一冊售大洋二角

新小說 帚迷帚

此書以破除迷信爲宗旨凡二十四回語語針砭習俗而涉筆成趣味深長入最醒世科學發明辨論又多固於習俗之說一入[illegible] 二角五分

蕪湖明遠電燈公司程寶珍吳正壓廣告

蕪湖明遠電燈公司原係張宗吉發起但奔走兩載百無一成於去年四月求實珍正壓出爲接辦乃由實珍正壓重訂章程自認鉅股並招集多股公司遂成由股東公認實珍爲總理正壓爲協理經去秋購就公司基地規模大定不料宗吉心懷叵測一意營私今春在滬商購機器種種均實珍正壓[illegible]于六月二十日在蕪開特別會議各股東于此[illegible]皆願宗吉其退讓之者[illegible]可不復與聞並將實珍正壓經手已定購之機器及他項事件一一交代股東委任之名乃宗吉不知愧悔猶復信口肆公司之事儘可不問但既受各股東委任事已開辦欲罷不能現仍實珍正壓即事身[illegible]股銀用款一一繳還實珍正壓不再與辯白此告

蕪湖明遠電燈公司[illegible]張宗吉廣告

宗吉自光緒念九年九月創辦蕪湖電燈公司已有基礎因經費不足于卅二年九月誤信程寶珍吳正壓能出巨股以總理協理界之不料延至今夏不惟無款且心懷叵測還私害公以莫須有之辭登報開除宗吉爲此用一千四百餘元之鉅款被宗吉追究之際但此事宗吉爲公爲公[illegible]

●今日午報要目

第一頁（論說）論奉天巡警規則之損權辱國（宮門鈔）（專電）（路透）（外電）（小說）火星與地球戰爭（誌謝）
第二頁（緊要新聞）（蘭州近信）（桂林近信）
第三頁（中央新聞）（要件）法人越界築軌最近交涉記（奏摺）鄂張相國覆民刑訴訟法摺（壹乘）（地方新聞）
第四頁（地方新聞）
第五頁（來稿）（詞林）（投書）（本埠新聞）
第六頁（本埠商情）

論說

●論奉天發布巡警對待外人規則之損權辱國（寒灰）（續百七十八號）

何言乎東督之不暇爲國家獨立自主權計也國家所以存立在其獨立自主權之完全無缺國家獨立自主權者不受外來何種高權之干涉亦不許外來何種權力之侵入其作用乃得完全如東督之所爲國民權利既已侵損國家警察權既已間接被人干涉彼二事者固國家獨立自主權範圍內之一成分今構成獨立自主權之成分蹙縮不得自伸若是雖欲謬謂無損於國家獨立自主權其誰信之且失國家對外之獨立自主權者非對於外界之某一國而享有之也其對於甲國與對於乙國丙國位置相同則獨立自主權之侵削也其對於甲國與對於乙國丁國位置亦相同以今奉天既開放爲各國公共商場其染指於商場者有若干國即其享受此特別對待規則者有若干國此若干國者皆挾一優待之位置以臨我而使我國人民立於第一級身受凌虐踐踏之地位使我國人民立於第二級身受凌虐踐踏之地位是因屈意見好於某一國之故而致不得不屈意見好於無數國則於國家獨立自主權固無日而獲伸也且東督亦僅僅知有東三省耳國家獨立自主權云者必非東三省所得盡其區域固包全國而舉之然其區域中某一部分受侵損者即於全國必有同一之影響東三省爲自闢公共商場即全國所有自闢商場將有同一事情同一問題隨之而發見東督所得行之於奉天省者即各省督撫所得行之於濟南南京蘇州杭州岳州長沙常德等埠外人所得受之於奉天者即其所得要求之於濟南南京蘇州杭州岳州長沙常德等埠則是以一奉天所收之惡果徧貽之於全國也東督爲此人言嘖嘖謂其訂立規則時實係鈔示日領事俟荻原認可後乃始發布者其言絕怪荻原非東三省監督行政之長官東督非受日本統治權驅策之奴隸果其有此其爲國家獨立自主權蹂踐無復餘地蒙羞含垢直萬世不足以雪今且不論此事之有無但即法律形式言之國家自主權之見侵損較然明白而究其弊害之所至非獨對於日本一國而受之且非獨在奉天一埠東三省一地域受之又較然明白苟有血氣何忍出此是即東三省人民可以外交棘手委曲求全之意曲諒東督然吾舉國同胞必不能以此意曲諒東督何者國權侵削問題非可以爲交涉事件上見好外人之物海枯石爛此理不可動搖也（未完）

電傳宮門鈔

八月二十五日　召見軍機　徐世昌

本館專電

●昨東督徐召見時面劾趙次帥慈宮見軍機甚怒趙位置頗搖動張相國爲緩頰徐趙兩人算[illegible]二十五日酉刻北京電

●醇邸將出洋爲慶袁所排擠故同上

●恬公有派出洋遊歷消息同上

●贛州鬧教案江督端電奏請將該縣令革拿張相國以爲大過昨廷寄端方瑞良查明結案後再請旨同上

●吏部尚書陸潤庠請復科舉同上

●政府電召孫寶琦回國將內用同上

●政府議使軍諮府獨立以位置宿將同上

●徐督又奏東三省財政困難仍懇息借外債澤公擬痛陳利害請飭罷議二十五日戌刻北京電

●贛州教案政府甚爲震動贛撫瑞鼎帥有更調消息同上

●吉林礦產俄援日例要索甚奢朱撫電催徐督速回核辦并請先示辦法二十五日午刻吉林電

●李薌老沉沒二十五日卯刻九江電

●西清官輪前日在謝泗塘被敦仁輪船碰沉鐵路總理李薌垣眷屬遇難兵到贛人心稍定二十五日酉刻九江電（本館既得前電駭甚電詢事由得覆如右亦可哀也）

●某公司運動外郵度三部允假款千八百萬以蘇浙鐵路作抵湯總理已致長電力爭并赴滬與蘇路總理協商對付二十五日[illegible]刻杭州電

●支提學照會姚漢章盧炳緯王廷揚充學務議紳同上

路透電報

●商議限制移民入坎政策　坎拿大商務大臣卡爾哀脫將被簡爲委員以與日本官員商定限制日民入坎之策

●德相隨同赴英之豫言　德皇年內將游英聞德相蒲魯親王將隨行

●賽球無恙　巴黎路透訪員電稱前日與賽各乘氣球者均平安無恙云

●英國歲入日增　英國本年度上半期國庫所入共有六百四十七兆零三萬一千三百零二金磅實增八十八萬三千四百九十磅云

●澳洲聯邦首相辭職　得澳洲雪梨來電稱澳洲新南威爾斯邦首相卡魯綏突然患病業已辭職因是刑法大臣槐特已將內閣重加組織

館外電報

●東京電　日本市政所於二十三日晚公讌美兵部大臣塔孚脫維時帝國旅館附近忽遭火災並未因之輟席塔氏談次頗著意於日美兩國共同竭力以弭無益有害之爭戰且謂日本方孜孜以從事於韓而美於菲律濱亦需盡重大之職務云塔氏復稱此次得受美政府及國民之付托代致誠意於日本深爲幸事

塔氏與新任駐日公使亞孛遠同與日外相林董伯爵晤談數句鐘而別隨往國民新聞社室閱看與其總[illegible]略談數語而出

●倫敦電　英國東邀德皇與皇后於七月初八日蒞琪爾特會場並定屆時宣致歡迎頌詞倫敦市尹具宴相款云現德皇已承諾所請矣

●柏林電　摩洛哥僞皇幕連海飛及其屬軍向籟白地方進發前在斐查城之全隊法軍現與摩國皇同在籟白法國公使萊諾爾與法海軍大將斐律斐大約不日可抵彼處矣

●柏林電　法西兩國軍艦擬凡遇有形跡可疑挾帶違禁品之船隻悉須聽其檢查德政府意謂設此事不得貿易之自由則德自能承認此項權利云

聖彼得堡電云英俄新訂協約已於本月十八日在俄京發表協約內容共十五款其中關於波斯者五款關於阿富汗者五款關於西藏者五款其關係

西藏一約大略如下

第一欵　英俄兩國之對西藏均當承認清國之宗主權互相尊重保全西藏不得有所干涉如有外交事件須經清國之手辦理

第二欵　英俄兩國均不得有併吞清國西藏領土之事

第三欵　英俄兩國均不許派代表之員駐在西藏拉薩首府

第四款　英俄兩國均不得向清國要求西藏各處鐵道電報礦山各利權且不許派研究學術之遠征隊前赴西藏惟英俄兩國之佛教徒因宗教上之事可與達賴喇嘛有直接之關係

第五款　英國前所佔領之秋無畢（譯音）地方約以三年爲滿屆時即當退還

小說

理想小說　火星與地球之戰爭（英國威爾士著）（心一譯）（續前）

無何彼物又徐徐來余念頃雖獲免幸耳今更來必死無疑而彼物殊弗入儲煤之室反鈎儲煤室之戶令闔然亦不必離副室副室中餅乾之匣皆震動作響良久始已余念彼物豈已去耶聆之果不復聞其聲惟是日終不敢出懼彼物之或反也

余殺牧師之日余潛藏於庖室之第十日也第十一日頗若饑渴乃潛出至副室一至副室即扃副室之戶反覘食物則渺然矣蓋皆爲彼物所攜去因是十一十二兩日余未進飲食腹枵口渴殊不可耐蜷伏於副室暗陬屢馳念於大嚼既又念余耳豈以饑渴而聾耶否則何以來自火星者在其穴工作之聲余皆不之聞耶余今弱不能行設能行者余必詣牆隙窺視矣

第十二日吭際乾不可耐余乃冒險破雨水之管竟獲雨水兩杯許水雖污濁余殊甘之飲訖精神爲之一振旋憶牧師死狀心頗悸懼十三日仍飲雨水假寐時夢大嚼且夢遁逸夢覺自顧仍在副室中頗爲悵然牆外漏入之光已變其色映目作赤色大似生人之鮮血也

第十四日余潛蹤入庖室見牆隙之外多赤色之草蔽隙若簾漏入之光之所以作赤色者蓋以此也十五日之晨余聞庖室中有犬吠聲窺之則一犬方就牆隙內窺余念余設能誘之近就余者余將殺之以爲食且來自火星者設見其向隙內窺必且知余蹤跡然則余爲可不之殺耶余和聲呼犬犬聞之反身而馳踰時已渺余傾耳寂聽殊不聞來自火星者之聲然余殊不聾蓋余固聞穴中有鳥類振翼聲也（未完）

●惠券誌謝

本館承立上海中學堂惠入場券二枚登此鳴謝

漢口廣[illegible]分公司廣告
啓者本公司開設漢口德租界華景街下首馬道口專辦鐵鉛[illegible]五金礦[illegible]
[illegible]頓名醫司步封先生 [illegible]

□福山鑛務公司廣告
建設極大煤廠聘請法國頭等礦師

務部外務立案之外交報
本館創設已屆七年銷路日廣辛丑第一期丙午年終止共出一百六十七期……報價悉照舊章登明本報首葉內丁未年共出三十二期每期增入四葉……全年本埠四元五角外埠五元外國六元
上海棋盤街外交報館謹啟

博士唐乃安
博士唐乃安君曾肄業北洋西醫學堂考授學位……
診所大馬路梅芳里

緊要新聞

●徐督非外交才

二十日北京函云東督徐菊帥來京之原因已誌前報昨聞日前太后召見袁軍機時詢及東事袁曰徐世昌辦理內政頗有可觀然非外交才今東省事事棘手恐非徐某所能勝任臣意若使岑春煊前往尚不難挽回太后首肯蓋袁之爲此言也非眞以岑賢而荐之實爲保全徐計耳聞徐亦以在東爲苦（因累被言官彈劾報館攻擊故）欲再入軍機適某邸頗不滿意於鹿軍機徐遂出其靈捷手腕以運動之鹿公恐非徐敵將歸天演公例矣噫此徐公內政之長材

●日領覆駁浙撫照會之強橫

昨日日本駐滬總領事郵到覆駁浙撫照會一通（浙撫爲高慶堂事照會日領已見前報本埠要聞欄中）其中措詞一味强硬藉洋商用人四字强行干預內地行政從來惟內地外國教士之無禮者間或出此蔑棄公理之舉動不謂以外交吏悍然爲此可謂蠻橫已極其中尤有最可惡之一節云通商條約第六欵百里以內無庸請照等語雖指游歷而言而該管領事所有保護商民勢力範圍所及已隱括在內所謂言餂意賅約文大率類此尤爲狂恣**勢力範圍直借洋人出外遊玩六字便可擴充百里**其爲侮辱我國國權直已無復能地甚望當局諸公亟思所以應付之宜甚望吾國人民亟思所以發憤自强之策也日領原文太長俟他日補錄以㥘觀者

●銅陵張大令稟陳麥奎強搬機器入山公牘

二十二日蕪湖函云近聞銅陵縣張鑑泉大令爲麥奎强搬機器入銅官山事稟蕪湖關道文觀察原稟略云卑職於七月二十八及十三等日兩奉鈞諭以麥奎搬機一案飭令嚴束華人索取函據等因仰見大人挽回利權慎重外交之至意遵查周家冲所存機器係於光緒二十九年經卑前縣郭令與華倫公司繙譯張驥英點交凡機器以箱裝者則以箱計數大件不能裝箱者始行註明名目蓋以機器合之則係一物分開則各成件數難以縷計故除搖車等件均不裝箱載明名目外甚餘共計大小機器三十三箱訂立合同由該公司與縣各派一人共同看守鑰匙存縣公司取物遣人赴縣取匙除取去外尚存若干向係縣中交替由前後任憑同當面查點另換合同卑職亦即照案辦理本年四五月間該礦師麥奎時常至署爲難欲將機器全運上山索取鑰匙卑職遂節理阻復奉前撫憲札以礦約尚應作廢豈能任其搬運上山飭即設法阻止是以送與磋商未曾付給鑰匙嗣據來函索取云再不付鑰匙定行扭鎖搬運又經卑職據理函阻一面電稟洋務局憲並奉撫憲馮訪聞憲台飭委湯令沅宜來縣會阻未見動靜六月二十五日該礦師自將鎖鏈開聲稱二十七日定來搬運時偵卑職因公晉省經高管帶魁亮電稟洋務總局札委朱丞有寬會同商阻卑職聞信亦即往晤朱丞同搭輪至通與高管帶切實理論舌敝唇焦乃該礦師一味强蠻絲毫不理於六月二十八及七月初三等日兩次搬去箱裝機器及搖車等件嗣經卑職與朱丞高管帶查點尚存大火爐一具長木二根車盤一輪裝木箱內詢據看役云由鐵車上卸下又烟囪二截破壞空箱約十五只其餘並無別物運去機件皆存銅官山廟內均已拆散零星堆積七月二十四日復奉洋務總局憲札委員令存到縣會查適卑職赴鄉查勘秋成得信馳往會晤該礦司於七月念七日復雇船夫將周家冲未運搖車火爐等物一律裝運開船事後查得船夫均係和悅洲保安客棧夥徐四海代雇屬令就與卑職商酌謂徐四海以一棧夥竟敢代雇船夫若不稍加責懲將來麥奎招夫勢必蟻聚從何約束遂差提徐四海在寓次量加薄責屬令與卑職亦即同抵縣署該礦師因火爐搖車等件機器重大人少難運泊於城外河邊向城內各處雇夫均莫敢允奎復於八月初一日親自來署定要卑職代伊雇人搬運船上機件謂如不允必須賠我船錢如再不賠我即電告領事派發兵船來運語言挾制竟至拍案反唇蠻橫異常卑職據理磋商謂萬難代雇惟又不敢過於激烈致釀事端且機器已經全搬祇此數件阻亦無益故由幕友等從旁力勸曉諭百端奎方出去後仍由自行在外雇夫搬運現在周家冲並無機器即破壞木箱亦已於初三日將船運至城外河邊從前礦口亦未採開卑職敬遵憲諭自當嚴束華人不得貪其傭值受雇開礦第恐該礦師將來竟欲採開華民惟利是視倚仗洋人不知大體雖經卑職嚴加約束而該礦師仍復强蠻屆時當再稟乞憲台指示機宜以資遵守至合同一節卑職本係照案辦理所以歷任訂立合同共同看守者原因鑰匙存署該所啟閉卑縣有管理之權故任看守之責自麥奎私行將鎖鏈開另換新鎖卑職即無管理之權自行先後雇夫恃强全行搬去並未憑同卑職與省委點數且麥奎原雇有看役周重山常川駐守又始終未離是機器多少更與卑職無涉現既一律全運上山所有合同應作廢論云云（下略）

●部覆皖紳辭路礦總辦公牘

廿二日安慶函云前日李紳仲仙中丞以疾辭路礦總辦茲得農郵兩部咨覆極力挽留想李紳爲桑梓公益不必固辭也原咨如下

農工商部咨李紳文署云准呈稱皖省路礦總辦職務鉅要病仍不痊祈准奏請開去安徽路礦總辦另舉賢能等因查皖省路礦較他省尤爲發達惟發達愈速糾葛愈衆經理亦愈艱加以外人攙奪利權如銅官山等處交涉尤所不免非得鄉望夙孚中外推服之大員不足以資擴充而圖抵制本部前據皖省官紳公舉淮揚道蒯光典爲總辦並舉翰林院編修方履中道員李經邦爲坐辦輿情翕服該道等亦均熟悉情形本部頗資贊助復據公舉貴紳綜理其事在該紳等欲爲同鄉謀公益其中委曲爲難之處必較本部知之最詳即其知識見聞亦必較本部尤爲親切本部方爲皖省路礦慶幸得人想雖抱恙家居應亦念時局之艱危急起而力圖挽救又不僅本部之相需甚殷急欲爲皖省謀幸福也仍希顧全大局勉副衆望是所盼切云云

郵傳部覆李紳文略云准呈稱路礦事重病體難勝仰祈據情奏請開去總辦免誤公益等因當經本部鈔錄原呈備文照會安徽同鄉京官翰林院侍讀呂佩芬等以皖省路礦關係緊要未便久曠應即公同選舉定議見復去後茲據復稱商議至再選舉無人不得不聲請顧全桑梓公益勉爲其難極力挽留以便接辦等情呈覆前來本部查路礦各事關係利源至爲重大况皖省蕪廣一路現在施工吃緊非統理得人不足以資擘畫素稔貴總辦熱誠任事鄉望允孚仍希勉爲其難毋固辭以維公益實爲厚望相應鈔錄呂紳等來呈照復貴總辦查照可也云云

附呂紳佩芬等呈覆郵傳部文略云爲路礦重要接辦無人公議挽留在籍大員仍懇轉賚以免曠誤事竊職等奉到大部照會云云職等遵即約會安徽同鄉官紳公同商議皆以路礦重要不得其人恐難勝任求一公明廉幹擘畫精詳如李經羲者殊不多覯現蕪廣鐵路正在施工吃緊之際茲總辦李經方起程有日接辦無人竊恐事敗垂成有關大局職等商議至再選舉無人不得不仍請李經羲顧全桑梓公益勉爲其難昨已公電安徽撫憲極力挽留以便接辦路礦各事免致曠誤理合呈覆大部鑒核云云

通信

●桂林近信

學界風潮　中學堂暑假前由雁潭沈觀察主持暑假中由提學使札委實業科科長楊玉銜明府爲監督沈雁潭觀察即由撫帥改委洋務局差楊明府到堂後辭退算學教習（因其重聽之故）另聘湖北人孫某繼之不意孫某並未習過算學濫列教席因是加減乘除多有謬誤七月三十日甲班生上算學課孫教習設一題謂有錢三百另一文以五人分之各得幾何諸生均得以六零二孫曰不然遂自演一式於黑板上答數係六零又十分之一諸生莫解其故適鐘聲鏘然遂下堂而圖畫教習因事告假諸生即面稟監學生等此時並無功課請孫教習將此題解釋明白監學即轉致意於孫教習孫教習即稟監督謂該生等要求課外上課請各記大過一次監督即將爲首五名記大過一次諸生即約罷課監督因該生擅敢以罷課要挾立將爲首五名開除並有如敢再有滋事即送縣治罪云云於是甲乙二班相率告退丙班亦即罷課於八月初五日相率退學按中學開辦今年爲第三年而結果如此當局者漠然不動於心廣西學務之不振可以見一斑矣柳州府中學堂於七月間因油墨告乏不能印刷講義學生即起風潮相率退學現已紛紛來省候各學堂招考就學矣

●蘭州近信（七月初十日付郵）

△甘肅提學使之腐敗　甘肅提學使自蒞任以來深居簡出日惟一燈一榻以自娛全省學務置之不聞不問屬員有所陳請每一稿上則擱壓至數月之久學務公所所辦之事毫不過問以致屬員亦敷衍遷就間日到公所一次羣居無事談笑歡呼而已其有銷具天良不忍隨衆浮沉者則相率引退故學務之壞達於極點高等優級師範學堂每堂祗有學生七八十人其他可知教授管理等法全不與定章相合其有條陳改良辦法者學使始則唯唯繼則曰未能盡善終至於一事不辦而後已茲述其最近二事如下以見一斑

高等學堂收支員知縣潘景藻二月報銷浮冒二百餘金被公所會計長邢君璜查出詢之該堂副辦副辦逐條核明無可掩飾詳請學使追究不意稿自三月呈上迄今尚未發落潘某於是既不到堂任事又不辭差副辦以事關學務未便久虛請學使另委一人學堂亦置之不理

五月抄優級師範學堂期考時有收執委員縣丞湛恩覃當學生試驗算學時呼令學生繳舊操衣學生不暇兼顧未能即去湛某以學生不聽伊命肆加辱罵監督以其不諳管理之法責令辭差出堂覃某豐藩所薦也豐亦告提學請撤其委提學亦不之理

甘省在西北近隅學務尚無萌芽勵精圖治尚難望有起色何不幸而又遇香雲吐霧泄泄沓沓之陳提學耶升允與陳氣味相投故其地位甚固蓋必有此人然後可達其阻撓學務之目的也甘省其長此終古乎

上海四馬路惠福里
教育館儀器發行

物理器械○化學器械及藥品○各種標本及模型○博物模型製造及實驗用器械○體操及遊戲用器械○身體檢查用器械○天地學發明用器械○測量器械○繪圖器械○文具雜具○幼稚園恩物○圖畫

近世適用圖畫壹百念八種　批發另議

◎世界暗射大地圖　一張二元五角
◎五大洲分圖　一張一元五角
◎漢譯世界大地圖　一張一元
◎世界現勢地圖　一冊一元
◎漢文萬國地圖　一冊一元四角
◎漢譯萬國輿地新圖　一冊四角
◎萬國輿圖　一冊三角二分
◎萬國輿地分圖　一冊三角五分
◎萬國形勢指掌圖　一冊一元
◎世界讀史地圖　一冊二元
◎中外方輿全圖　一冊二元
◎五彩坤輿全圖　一張二元九角
◎世界現勢指掌圖　一冊九角
◎坤輿東西兩半球圖　一張二元二角
◎同　二張三元五角
◎同　二張一元二角半
◎漢譯兩半球圖　一張一角四分
◎暗射地圖　六張八分
◎亞細亞東部地圖　一張五分
◎東亞三國地圖　一張四角二分
◎物理器械圖　二十張四分
◎博物標本圖　二十張二角二分
◎博物剖覽圖　卅六張三元六角
◎博物界一覽　五十張六元五角
◎動物解剖圖　十二張三元
◎動物教育順序　五張一元
◎哺乳動物圖　二十張四元
◎鳥類各圖　十張二元
◎微鳥類圖　二張七角二分
◎同　二張五角
◎大動物圖　三十張四五角

◎海獸圖　五張一元
◎亞細亞歷史地圖　一冊一元
◎東洋歷史地圖　一冊五角五分
◎西洋歷史地圖　一冊八角
◎日清韓三國地圖　一冊六角四分
◎大清帝國全圖　一冊四元
◎大清帝國最新圖　一冊三角六分
◎大清疆域分圖　一冊四角
◎大清國現勢地圖　一冊七角六分
◎大清輿地全圖　一張三元
◎寰瀛全圖　一張二角
◎清國明細地圖　一冊七角
◎清國練習白地圖　一張一角
◎萬國練習白地圖　十四張三角
◎萬國練習白地圖　八張三角
◎支那疆域沿革圖　一冊二元四角
◎支那古今沿革圖　一冊九角五分
◎支那帝國十八省圖　一冊五角五分
◎支那交通現勢圖　一冊七角
◎支那分圖　一張二元七角
◎中國輪廓地圖　一張一元
◎理化示教圖　一張二元四角
◎日本重要水產動物　五張一元
◎水棲動物甲殼類　十張二元
◎虫類圖　二十張四元二角
◎日本昆虫圖　十張三元
◎爬虫兩棲圖　十張二元
◎腔腸動物圖　五張一元
◎貝殼類圖　二張四角
◎前世界動物　三張四角五分
◎獅子圖　一張五角五分
◎各種動物圖譜　十二張二角
◎魚類圖　十張二元

○東三省鐵道圖　一張七角
○滿洲朝鮮地圖　一張五角六分
○日本交通圖　一張三角六分
○大日本新圖　一張三角五分
○天文圖　二十張二元四角
○天地現象掛圖　二十五張六元
○天文地文空中現象掛圖　十二張二元六角
○地中模型標本圖　一張一角八分
○生理解剖圖　二十張四元
○人體生理圖　五張一元
○人體解剖圖　五張一元八角
○同　五張二元六角
○同　十張二元伍角
○救急治療法圖　六張一元三角
○人體寄生蟲黴菌圖　十六張二元
○世界人種相貌圖　一張三角六分
○支那歷代帝王圖　一張四角
○中華君臣圖像　十張二元四角
○列國帝王軍隊服章圖　一張四角
○世界之英傑　十張四角
○女子作法圖　十五張二元五分
○植物圖一至八　四十張八元四角
○熱帶植物圖　十五張三元六角
○寒帶植物圖　伍張一元二角
○有毒植物圖　十張二元
○食虫植物圖　二張四角半
○救荒植物圖　伍張一元
○菌蕈類圖　十張二元
○海藻類圖　五張一元
○日本重要海藻　五張一元
○果實圖譜　十張二元六
○植物圖譜　十二張八角二分

○世界締盟圖　一張一角
○萬國旗章圖　一張二角
○列國旗章圖　一張二角六分
○列國勳章圖　一張四角
○日本勳章圖　一張八角
○日本陸軍服章　二張一元
○善長小年畫像　二張二元
○萬國船舶信號旗　十張一角六
○紙幣沿革圖　一張四角
○貨幣沿革圖　一張二角
○萬國金銀貨幣　三張八角六分
○海西示教圖　十五張三元
○軍海重要戰圖　六張一元二角
○陸軍示教圖　十五張三元
○銃砲沿革圖　二張八角
○兵式體操圖　十張一角
○體操圖譜　一張二角二分
○生徒姿勢圖　一張三角二分
○女兒姿勢圖　一張三角二分
○女兒生徒標準姿勢　十二張二元三角
○幼稚園手枝圖　二十張二元六角
○新撰礦物標本圖　二張一元
○礦物標本　二張五角六分
○礦物實業標本　二張二元
○礦物各譜　十二張一角五分
○工業研究圖　五張二元五角
○銅山作業圖　五張一元三角
○農工實業教育　十張二元四角
○農業教授圖　十張二元
○養蠶示教圖　八張二元五角
○實業示教圖　十五張三元六角
○漁業云教圖　五張一元

以上各種最新各教科所用卽供諸案前座右對圖參考勝有身歷其境羅天地萬物於目中倘蒙好學志士惠顧多數者不拘面購信辦無不格外從廉

總發行 上海棋盤街中國教育器械館
分售處 各省商務印書館

切勿錯過

三陽道人本係宮裔天姿穎異[illegible]面外博通諸家以緣丞河南奉差僱游西華山遇沈廣真人授秘訣[illegible]過去未來之事[illegible]歡迎環球[illegible]觀天下士在京師名公巨卿[illegible]之相[illegible]其預驗流俗可知[illegible]友[illegible]屢承指示歷驗不爽近聞不日他遊是以挽留○廣三洋路登豐和棧欲卜者[illegible]幸勿失之交臂[illegible]　[illegible]王人[illegible]　同啓

劉松雲醫室

診病時刻

僕現應中國公學醫員之聘診病時刻改正如下午一時至二時門診午十二時至六時出診又九時後至[illegible]英界大馬路面對三[illegible]場菜館康里第五家壽

放大像減價

年來各省風氣大開化放大照相爲不從實在之事所留無久今與爲人樂幾何樂不爲惟本公司之放大像稱海上獨精無比年久永不變色早蒙中外共聞而特別減價一月以廣招徠今求揭○廿四寸十八寸一律元三十寸十元四十寸各十五五十寸廿元各省寄府五元如欲放者將照片寄下即可照

上海大新街二馬路口日華照相公司啟

告白

如諸君無暇到塾且不必先生[illegible]授諸一日[illegible]郎自師[illegible]然無一角[illegible]計用英文三後此[illegible]大洋上海路第馬[illegible]處在北京華書館內十八即美字經千字西號三文百家文[illegible]字英[illegible]及十文華英[illegible]張每本四[illegible]

始創一分時

止痛玉樹神油

玉樹油乃係本樂房始創十餘年風行海內惟素未發報今見市上僞油百出恐購者受[illegible]貽累匪輕更防與我號名譽有碍故特聲明賜顧諸君尙祈留意[illegible]症列後跌打損傷滚水燙傷火傷靈驗頭痛[illegible]血流不止手足疲軟惡毒大瘡浮腫[illegible]等症毒物咬傷[illegible]治此[illegible]請來當面試驗立刻止痛全愈若不如信文分中瓶[illegible]每大瓶一元每打十元[illegible]另備小瓶[illegible]半打五角[illegible]發批另議[illegible]海盆湯弄北首廣東保太和啓

大洋大藥房

本藥房自運泰西各國名敝新式玲瓏手提攝影快號照像器具原質材料乾片紙料各稱玻璃化學器[illegible]外科刀針包件祛風香[illegible]精製靈驗丸散丹丹[illegible]花露藥水藥酒[illegible]出一應俱全門市平價定[illegible]批發格外克己[illegible]外洋名廠各貨限期交者諸[illegible]如崇○紳商賜顧[illegible]英大馬路[illegible]洋房[illegible]原班回[illegible]本藥房秘製[illegible]疫藥水實有回生[illegible]無論何水危險[illegible]症[illegible]無不藥[illegible]病除[illegible]善[illegible]價施送[illegible]一概[illegible]本價[illegible]九月底止

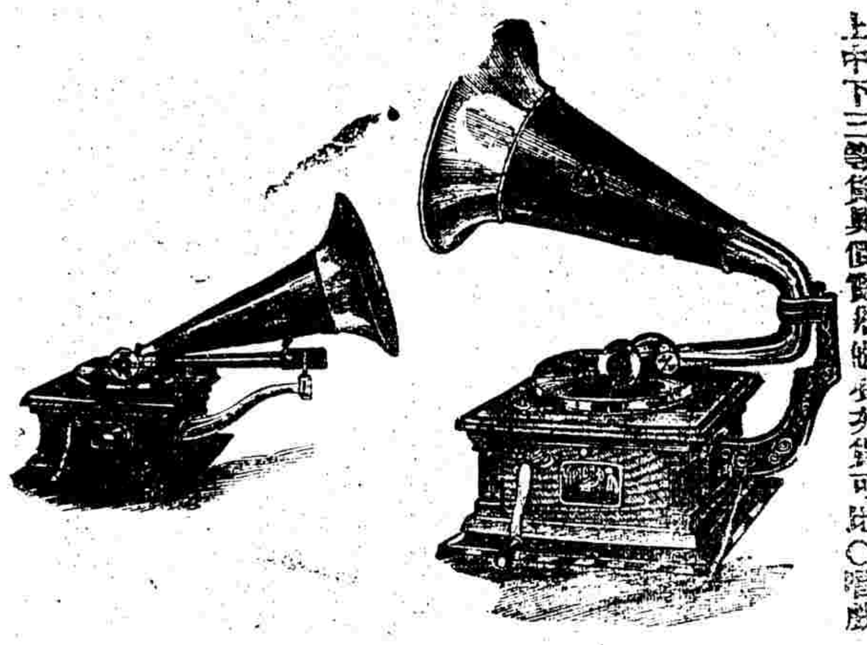
謝謝　瓣香廬葯室崔製半夏

瓣香廬主人鑒昨撥尊及半夏凡有久咳不愈分氣喘多痰之症僕皆春給試服靡不藥到回頌四盒元八角[illegible]此請[illegible]大街道巷口[illegible]皆化爲[illegible]咳嗽數曰[illegible]服尊[illegible]製[illegible]神[illegible]徽州府[illegible]波頓首[illegible]帶到尊製半[illegible]豬羊[illegible]前醫外祖母[illegible]諸回[illegible]起死回生[illegible]矢勿忠[illegible]鄧恩頓首[illegible]弄新南[illegible]餘家根德里內[illegible]

油畫助藥

本號由歐美聘到油畫名師一位並購得化學新發明放大機器一具專爲中國人士隨形留異其神光畢肖毫髮不爽[illegible]中國[illegible]未見過較各種放大尤勝百倍今定價極廉以供同好三十寸半身與本人面目大小相同欲全身者[illegible]取回料洋十元外埠將照片寄下[illegible]要設色添珠掛另加二元[illegible]因念各省禁烟[illegible]補行窮黎[illegible]藥故出售新發實放大油[illegible]每張售洋十元[illegible]戒烟[illegible]黑烟[illegible]丸[illegible]本號[illegible]登海報[illegible]上海新[illegible]二馬路[illegible]日華公照像[illegible]此佈謹啟

◉寰地球上第一等真正好貨◉



[illegible]

上海英大馬路首[illegible]公司謹白

惜餘學堂

本校今春擴充以來添聘員師備設科學一切校規課程[illegible]不竭力整頓以臻美備所設日夜英文及專修科理化專修科現復訂立速成新舊以饜學者之望有志者祈來取閱以便報名入學可也北京路濟遠里本校謹白

學部審定各種地圖

改版 中外全圖　中裝一元八角　西裝七角
改版 五洲總圖　中裝一元二角　西裝八角
改版 皇朝直省圖　中裝一元二角　西裝八角
改版 五洲列國圖　中裝五元四角　西裝三元五分
東洋歷史圖　西裝三角
皇朝全圖　一元 加裝裱五角
大地平方圖　一元二角 加裝裱五角
大地講授圖　一元 加裝裱五角
五洲暗射圖　一角六分
直省暗射圖　一角
列國暗射圖　五角
支那疆域沿革圖 附說　一元
亞洲北段圖　二元
西藏全圖　十元
湖南全省分圖　八角
高等小學本國地理圖志　三元
高等小學外國地理圖志　一元八角
小學　一元二角

總發行所　上海四馬路 武昌巡道嶺　正利厚公司 輿地學會

春桂茶園

念六夜大減價正廳每位洋五角

王玉芳　譚月明　沈韻秋　劉廷玉　小桃紅　劉鴻昇　孫劍芬　彼桂芬　來春李　趙春廷　小金紅　紫金仙　馮二者

婆媳求吃　七大[illegible]劫　仙嘉興法　旦子場　莊關坡　草忠演　黃[illegible]　界關代　牌大戰　小[illegible]　德相府登殿　喜算粮

丹桂茶園

八月念六夜特請名角全手好戲

毛仲琪　夏月潤　馮志奎　夏月珊　小子和　七盞燈　小連生　小保成　夏月珊　小連生　孫菊仙　小子和　劉培山

金台拜帥　華國民氣　夏月義王　[illegible]堂　特別新戲二本改良村　[illegible]番投　戒烟第六本烈海　新戲氏

春仙茶園

念六夜減價正廳一角准演好戲

孫得寶　謝水福　劉子仙　呂月來　熊文通　金胡蝶　徐鏡奎　李慶棠　張雲亭　邱鳳翔　周鳳文　小桂枝　三盞燈

雙代箭　伐齊都　進唐營　一箭仇　戰長沙　不三田　惡絕雄　虎義　村花　雙球合　鳳棲槍　大[illegible]

群仙茶園

八月念六夜大戲減價正廳四角

小琴仙　王雅琴　小連奎　紅菊花　金翠英　賽春恒　金[illegible]處　陸樹芳　洪蘭芳　郭鳳仙　賽月樵　小來全　小銀仙

雙觀畫　柳林池　戰蒲關　汴梁圖　打花鼓　奪取印　斬郎　四探母　合大溪　演皇庄　時來運轉

天仙茶園

八月念六日戲價每包一角

小永春　小春廷　玉娃娃　小勝廷　小春玉　小慶奎　趙春寶　金牡丹　水上飄　活呂布　小鳳云　小飛珠

御泉閣　紳黑全　商天班　預雙合　演[illegible]串　新[illegible]進　排節士　連義出　台[illegible]京　改廉大　良明審　新[illegible]爲　戲止

念六夜大減價正廳每位洋二角

袁德海　大奎官　趙春奎　張月樓　小勝奎　玉娃娃　金牡丹　馬飛珠　筱桑靜　趙如泉　萬盞燈　金牡丹　畢富成

徐母逃　目連救母　打遷子　如泉　月[illegible]　小富　演[illegible]　改良新戲

鄭端甫　男婦方脈

寶山仇靜安門人

午前仍寓西門內[illegible]士花園內[illegible]三點鐘後[illegible]在西首新宅館內[illegible]貧病者不計[illegible]送診[illegible]

上海郵政局截止收信時限

寄往何處	交由	本日截止收信時限
崇明 堡鎮	小輪 單日	上午八點
南翔 無錫 沙頭 巴城 蘇州 崑山	火車 本日	上午七點半
太倉 黃渡		
安定 羅店		
瀏河 浮橋	又	又
嘉定	又	上午七點
朱家角		上午九點半
白鶴港	小輪	又 又
青浦 重固		
奉賢 新場	民船 又	上午九點
江灣 寶山	火車 又	上午九點
閔行 南橋 南潯 湖州	小輪 又	上午十一點
泗涇 七寶	民船 又	又
大場	專差 又	又
平湖	小輪 又	下午一點半
川沙 南匯 大團	民船 又	二點半
海門 廟鎮	小輪 又	五點
周浦	專差 又	上午十二點
寧波	輪船 又	下午三點半
泖涇 楓涇 松江 亭林 張堰 莊家行 章練塘	小輪 又	上午八點三刻
杭州 嘉興 石門 石門灣 塘棲 湖墅 莫干山	小輪 又	又
以上逢禮拜日上午十一點下午三點		
半掛號信件應於所限時刻前一點鐘送交郵政局		
長江各埠		晚九點鐘
有更改之事		

寄往何處	輪船名	某日	截止時刻
溫州	海定	廿一	下午一點
汕頭 香港 廣東	廣利	又	又
威海衛 烟台 塘沽 天津 北京	奉天	又	晚九點
膠州	北河	又	又
烟台 塘沽 天津 北京	新裕	又	又

輪船進出口日期

△八月廿四日禮拜二出口輪船▽
新濟 天津 招商
廣濟 天津 招商
飛鯨 香港 招商
紹興 香港 太古
淡水 青島 太古
江天 寧波 招商
立大 寧波 立興
海口 仁川 太古
鄭陽 長江 太古
德和 長江 怡和
塘沽 膠州 美最
大臣 膠州 美最
大貞丸 長江 日清
春日丸 日本各埠 郵船

△八月廿五日禮拜三出口輪船▽
北京 寧波 太古
大通 長江 太古
德興 長江 鴻安
四川 大連灣 太古
乾生 神戶大阪 信亨
可貴 舟山石浦海門 老公茂
奉利丸 長江 日清
豐順 廈門 招商

△八月廿六日禮拜四出口輪船▽
江永 長江 招商
襄陽丸 長江 日清

△八月廿七日禮拜五出口輪船▽
安徽 長崎神戶橫濱 太古
小倉丸 日本各埠 郵船

△八月廿八日禮拜六出口輪船▽
大利丸 長江 日清
永利 舟山石浦海門 越東

本報價目表 ◎每張大洋一分四釐◎
外埠 逐日寄全年八元 五日寄全年七元二角
東洋 全年七元 半年三元半
西洋 逐日寄全年十六元 七日寄全年十二元 半年
閏月照加

中央新聞

●直督召對補誌　楊蓮帥日前召對時面奏司法獨立最爲善策各省觀望不前半因臬司不知獨立之宜直隷爲畿輔之區且經袁世凱試辦於先臣當設法推廣以爲各省先導又奏陳留學生品類不齊傳王向上者不乏其人不可概目爲非若如各省所奏輕重不分則愈擾亂恐不利於國反堅其從匪之心今宜擇尤錄用以安反側慈宮稱善又慈諭云天津交涉甚多辦事畢宜速到任

●嚴密何爲　政務處提調王嫈吳郁生兩閣學督飭辦公異常嚴密自由內閣遷往會典館舊址後較常尤甚近論該處供事刷印等人凡有應辦事件即在大堂繕印均經兩提調輪流監視其繕寫時只准一人專任不准再有傍觀俟繕寫後即由本人簽名以便倘有走漏稽查自易查出後即將該繕寫之人從嚴懲辦至刷印之事亦一經完畢即將蠟版焚燬以昭愼重

●內閣作罷　前日有開內閣撤軍機之議聞當時籌議總理大臣權限略有端倪者計有四事（一）總理大臣不兼管海陸軍遇有戰事不在此例（二）總理大臣以三年爲期屆期或連任或調用臨時再議請由兩宮睿裁（三）總理大臣以親王充當（四）各部長官由總理大臣查看賢否請旨以定去留其餘尙未決議嗣因慶邸不欲設立內閣謂內閣係屬國家樞紐萬無歸併之理竟至作罷

●張相國倡議設下議院　資政院總裁簡任後張中堂謂資政院即貴族院之變相國會不得有貴族院無下議院故宜速將下議院辦法籌訂政府諸公均爲贊成

●分省緩議　政府前議劃分直隷北部合承德宣化察哈爾張家口迄歸化城等處添設行省增置官缺一事現經各大軍機會議以現在庫藏支絀改設行省措施不易已決議從緩舉辦

●尙方伯乃欲大開報館耶　近聞尙會臣方伯具奏摺請開報館大略以各國國際交涉勢力不敵每用報力評議而左右之中國當戰國之時蘇張以口舌息天下今報館即其流亞近如日韓之事亦極力運動各國大報盛爲稱道而日人謀韓遂收成效擬請寬籌款項於京師上海南京漢口香港各口開設中西文大報館并不必立官報名目以便作局外之公論凡國際交涉有不平者則發公論以詆之有反對政府之議起則持正言以制之國家有難言之隱則出明論以表彰之平時則多採各種學問著爲論說以開民智云云尙方伯立言注意雖在外交然或以是爲擁護專制政體之一法亦未可知耳

●部籌整頓農業辦法　農工商部近因各省農業尙在幼稚時代亟宜竭力提倡以重邦本聞已擬定辦法三端（一）設立農事試驗場（二）刊布農業報告書（三）設立實業講習所日內卽通咨各省逐次興辦

奏摺

●張相國覆奏民刑訴訟法摺（續）

且西洋各國皆先有刑法民法然後有刑事民事訴訟法即日本維新之初亟亟于編纂法典亦未聞訴訟法首先頒行如刑法及治罪法俱施行于明治十五年舊民法及民事訴訟法俱公布于明治二十三年是也有訴訟之法尤須有執法之官故必裁判官權行盡利如德國之舊訴訟法與裁判所編判法同時實行是也中國律例詳刑事而畧民事即以刑事而論亦與西律懸殊綜觀本法所編各條除中外交涉外大抵多編纂刑法民法以後之事或與釐定裁判相輔之文此時驟議遵行非特大礙民情風俗且於法律原理枘鑿不合臣維編纂法律有體有用先體後用其勢乃行現行律例以吏戶禮兵刑工分類本沿明律之舊官制改後名實已乖近年新法漸次增行國際交涉日益繁重實非舊例所能賅括即如輪船鐵路電報郵政印花鈔票在外國莫嚴妨礙交通之罪設侵害信用之防又如殺傷外國使臣勾通外軍隊僞造外國通行貨幣違背戰時中立條規有一于此定礙邦交在外國莫不特設專條預爲防範至如商務各案之別有商法軍政各項之別有陸軍刑法各國已爲通例未有與刑法相混者而民法一項尤爲法律主要與刑法並行蓋東西諸國法律皆分類編定中國合各項法律爲一編是以參伍錯綜委曲繁重今日修改法律自應博採東西諸國法律詳加參酌從速釐訂而仍求合于國家政教大綱方爲妥善辦法條訂後再將刑事民事訴訟法妥爲議定則由本及末次第秩然矣至目前審判之法祇可暫行訴訟法試辦章程亦期於民情風俗一無阻礙而後可擬請飭下法律大臣先就所纂各條內擇其相宜者暫爲修訂章程請旨遵行一面速將各項法律選集精於各門律學大小臣工分門修纂各編專書頒行遵守然後再議刑事民事訴訟法庶可收變法而不變法之效謹將新編訴訟法礙難通行各條加具按語彙開清單恭呈御覽所有遵旨核議刑事民事訴訟法緣由理合恭摺具陳伏乞皇太后皇上聖鑒謹奏奉硃法批部議奏單併發欽此

要件

●法人越界築軌最近交涉記（此件昨已排成另送附送今再錄之）

先是上海總工程局紳董以法人擬越界開築軌道有礙主權禀請滬道瑞觀察向法領事提議將西門外方浜橋至徐家匯全路議償歷年修費收回法領不允乃專提方浜橋至斜橋一段由華商自築軌道法領首肯但需要求華界南市亦設華滬電車公司與法租界接並口述辦法四條如左

一方浜橋至斜橋電車軌道由華商自造
二該軌道爲中國產業
三華界電車可行至法界軌道法界電車亦可行至華界軌道
四方浜橋至斜橋軌道由中國地方官擔保永遠許法公司電車行駛

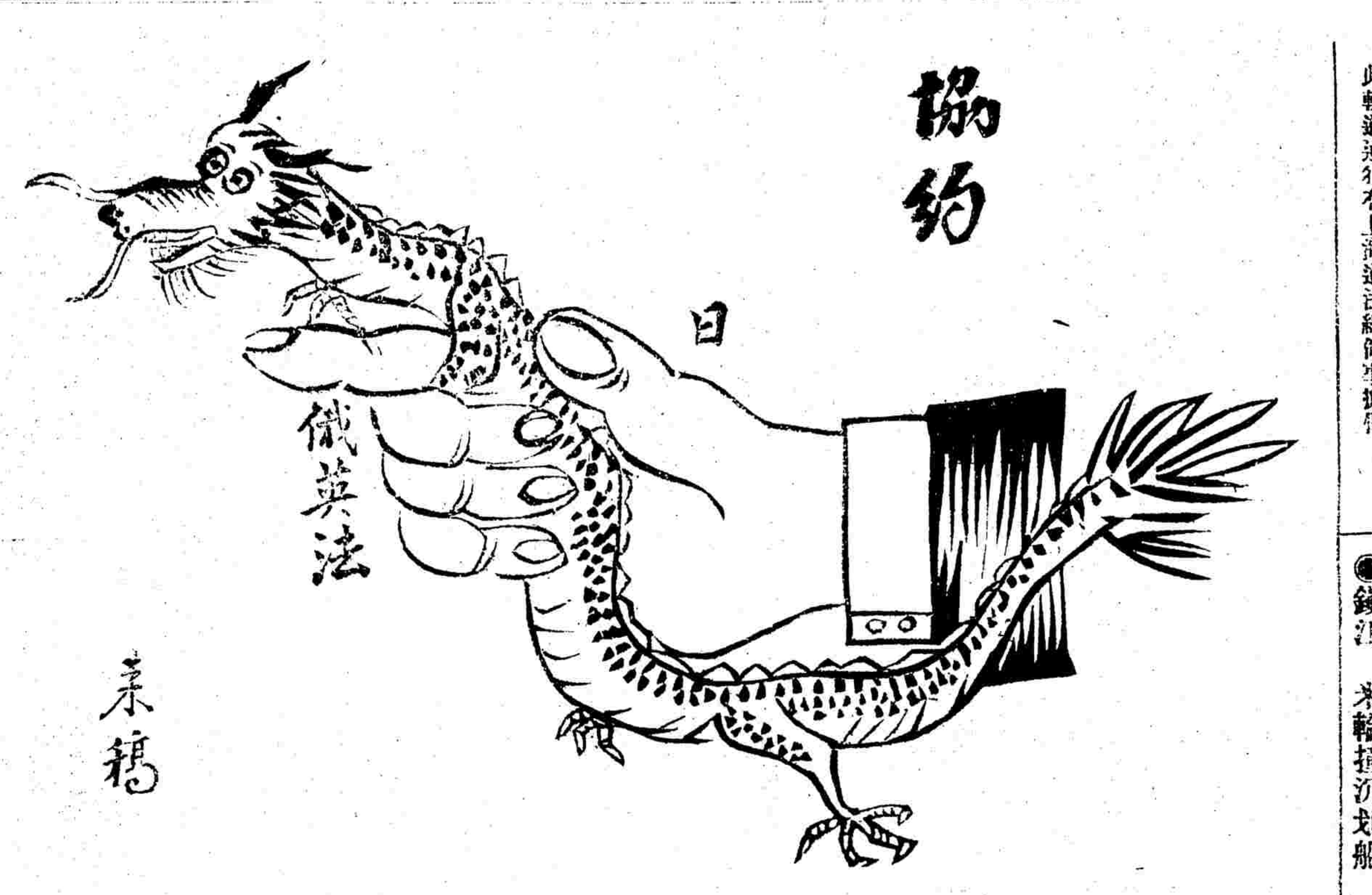
以上各條瑞觀察以尙屬近情函致總工程局開特別會核議議得草案五條呈由瑞觀察轉覆法領其文如左

一方浜橋至斜橋之電車軌道由中國地方紳商集資自造
二方浜橋至斜橋之軌道爲中國產業允准法租界電車至該軌道經過不納租金
三方浜橋至斜橋之馬路上一切工程自後概由中國自行辦理與法公董局無涉
四如法公董局承認第三條辦法則中國地方紳商稟官招股設立上海南市電車公司
五南市電車公司成立後與法租界電車公司一切交通章程由兩公司各舉代表詳細訂定

詎法領事對於第三四條馬路工程仍堅執不允復開出洋文合同九條譯錄如左

一查明中外公益上海道准紳董在上海城外南市設立華滬電車公司
二華滬公司須自東門迤南繞過城廂至方浜橋築成電氣軌道以兩年爲限
三法公司與華滬公司商定電車彼此通航
四方浜橋至斜橋一段軌道華滬公司自行築造作爲華滬公司產業
五方浜橋至斜橋一段軌道法公司永遠可以在此軌道通行有上海道法總領事擔保
六華滬公司軌道將來如何修理如何行走應與公司商妥辦理
七方浜橋至斜橋軌道爲華滬公司產業係上海道與法總領事擔保是實
八華滬公司軌道須與法公司軌道一式修理整齊俾電車行駛平穩免致危險等事法公司軌道保與華滬公司軌道一律
九方浜橋一段電車軌道議定華滬公司即於西歷十月初一日動工至全路軌道限定兩年完工該華滬公司不能如期動工可由法公司代爲安設軌道此次合同尙可商酌

以上各條法領一面之詞牽涉太多侵我主權尤甚是以官紳均不允可而華界自築電軌之說遂因此未能決議云



畫乘　八十二

地方新聞

交涉紀聞

●鎭江　米輪撞沉划船　駐鎭英領事孫德雅君照會鎭關道以英前太古公司之涼州輪船由蕪湖運米下駛將抵鎭時途中遇小划船一隻因時值昏黑避讓不及致爲輪後浪力播翻施救無及船戶二人亦均落水請飭所屬地方官查明二人是否身死如撈獲屍身以便論照章撫恤等因業觀察爰札丹飭徒江都兩縣查明稟覆矣

●奉天　中俄礦約問題　吉林黑龍江交涉局兩總辦與東清鐵路總辦締結東清鐵路附屬鑛山採掘條約日前携原約赴吉請朱中丞簽押惟此約實有損失中國利權哈爾賓華商電請政府及東三省督撫再議改訂徐菊帥現已電令朱中丞暫緩簽押

●杭州　高慶堂案之交涉　駐滬日領事爲高案致撫台電云署浙撫院信大人張前撫院鈞鑒條電悉查十一日復電僅云高案另行照復而迄未准復謙電去詢可照辦亦無明復一切含糊無可捕捉現擬逕向外務部指摘一切交涉惟事與張撫院及浙省官場名譽大有關係仍望立將九月十日本領照辦明確電復以便決斷再嗣後此案責任應歸署撫院董此聲明滬日領印

官事紀聞

●奉天　胡欽使將次到奉　督轅日前接得俄京電云駐俄胡馨吾欽使已將一切經手事務交卸清楚起節首途經西伯利亞東三省回京約在月底抵奉云云

●無爲州　千總力圖振作　無爲城守衙署向爲聚賭之場現任蔣千總漢堂頗能力圖整頓與前此以抽頭爲利者不同該州禁煙事宜前經州牧彭新三直刺妥訂辦法雷厲風行已有端緒蔣千總對於此事亦於暮夜挨煙間切實稽查倘能實行不懈則地方幸福多矣

●武昌　密緝革命黨　二十日督轅奉到軍機處電開略謂皖省革命黨徐錫麟案內在逃之郁麗齋及黃陳二匪請速嚴拿護督李少帥接電即飭文武地方官及緝捕營遵示照辦矣

●蘇州　電復緩運辦法　撫憲陳筱帥日前接得江督端午帥來電略云上屆兩次緩運蘇漕本屆如何運還辦法當由筱帥電復略謂補運漕糧一事承示三屆辦法盡籌極爲周至自應遵照辦理殊思本年雨水得宜秋穀業已登場雖經一再嚴追及派委守提終屬筆禿唇焦卷已成帙各屬仍然一味延宕設有貽悞咎將誰歸現展限至二十八日堂期勒令悉數清解以濟京餉倘再逾限不繳定必從嚴參處云

香港福安水火保險有限公司廣告

本館寄售書籍目次

[illegible]

中國合衆水火保險公司兼保人壽廣告

[illegible] 本公司 [illegible] 四川路四十五號本公司 [illegible] 總理劉學詢 [illegible] 協理陳棣植 [illegible]

神州三寶

第一 益智之寶 艾羅補腦汁

第二 強種之寶 天然戒烟丸

以上二藥早經瀏瀏陳君國卿題爲神州二寶作歌表揚

第三 救命之寶 艾羅療肺藥

此藥余又親受其賜爰倣陳君例亦作一歌以彰其功用能力並前二藥奉題爲神州三寶

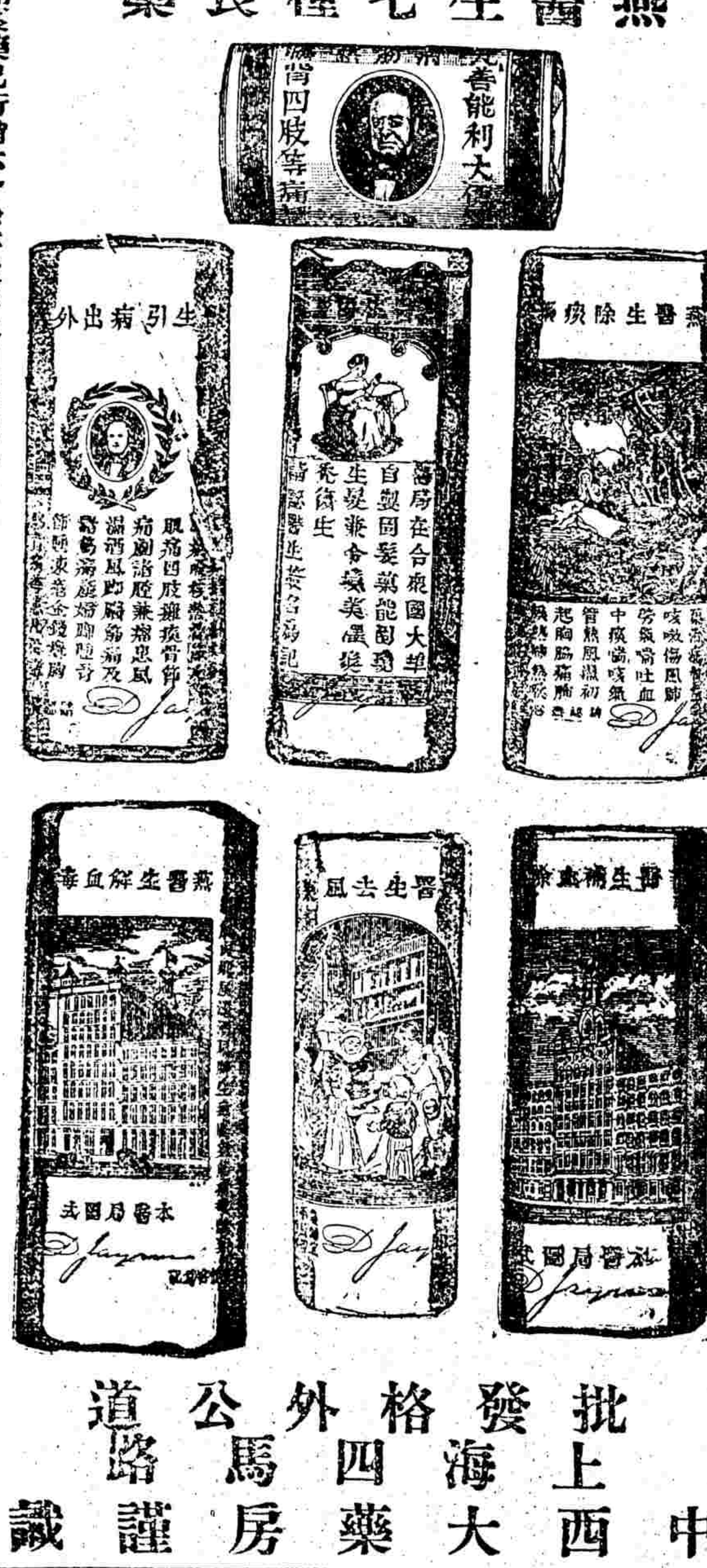
莽莽神州 何物
爲寶 自我視之
惟藥最好 中
法藥房 藥中矯
矯 楚九黃君
醫理通曉 名冠
申江 藥皆地道
艾羅西醫 汁
能補腦 叚有靈
肺病統療
丹理以來 濟人
經少 又天然丸
不黃君自造 嘗
戒洋烟 毒氣盡

掃 惟汁與丸 馳譽獨早 陳君國卿 先經代表 我困於煙 腦病常擾
曾兼服之 二患俱了 近生肺癰 命幾不保 療肺藥靈 立起枯槁 咳嗽
能除 功尤非小 三寶堪稱 語非虛飾 乃續此歌 以誌傾倒 願我神州
人人壽考

寓湘南常德府城禹王宮前會稽胡筱珊恭頌

中西大藥房總理燕醫生七種良藥

燕醫生七種家用良藥已行銷六十餘年環球之內無不稱驗茲本藥房經理是貨實寓救濟同胞之意因審家用之名居家者無不宜備如遇時行感冒內外各症初起即治之無不效驗較之延醫診治其功倍速凡各省城鎮市鄉或藥鋪或洋廣貨號或綢緞京貨號均可兼備各種名目以極無力醫治之人本藥房批價格外公道確遵燕醫生章程各地熱心人願售是藥者不必拘掛本藥房牌號祇用掛燕醫生招牌以昭信實至於近地至由局函購來去各報郵資若在遠方或郵匯或電匯本藥房當代報關遞寄可也蓋以此藥備於一隅之中不啻此一方之中多一名醫凡我同人務宜注意



批發格外公道 上海四馬路

中西大藥房謹識

商務印書館 南亭亭長繡像小說

本館前刊繡像小說特延南亭亭長李君伯元總司編著遠撫泰東之良規近挹海東之餘韻或手著或譯本隨時甄錄月出兩期出版以來頗蒙歡迎銷流至廣現已出至七十二期因存書無多特行減價零售每冊二角全部七十二冊精裝六函實洋七元二角

月愛金丹

天下第一種子妙品

不驗包退還洋

此方得自唐朝安祿山得諸峨嵋山道士 [illegible] 月愛種子唯一無二之秘實較川碧雲軒主 [illegible] 上海 [illegible] 二馬路口日華照像號經售每瓶大洋壹元

仙和堂

戒煙奇方

四川孫君少卿世業儒醫深得岐扁之秘活人指不勝屈矣自去歲上諭禁煙市上方藥不一而足不有實濟非但無益於人而且反受其害殊可痛焉孫君心存濟世憫同胞之永沉黑籍思欲挽狂瀾於既倒遂檢舊籍忽得戒煙方一紙秘不禁雀躍遂公諸同好分人試服屢著奇效誠此方也同人等癮經數十年正慮無方可除服此丸煙癮頓除健如常絕無他苦因所親嘗者不敢默爲閟語敬告同胞諸君之欲戒煙癮者速至上海英大馬路西首德仁里弄內第三家孫君所製靈藥 [illegible] 倘多盡不備錄

張雲裔 石中璣 吳學謙 陳月香 同啓

民政部化驗戒烟良藥 爾籐亞支奶 批

據稟已悉所呈亞支奶戒烟藥業經化驗並無嗎啡毒物應准予立案 [illegible] 禁烟要件 [illegible]

亞支奶 驗無嗎啡 上席裕麒立案 無等無倫 紅潤豐腴 光明 壯健 良藥 歡迎 商標 價值 揑造 化

日本富山水野正大郎暨爾藤亞支奶總經理製造席裕麒同報告

商務印書館新出各種教科書廣告

心理學概論

[illegible] 洋裝一冊 [illegible]

中學植物教科書

[illegible]

初等代數學

[illegible] 合訂一巨冊定價大洋一元

中學平面幾何學

平面幾何在東西各國不少新著漢川梁想君搜羅探集編成是書所用術語或仍舊譯或改新名務不悖必辨別各適其宜證法多用算式既免文字之冗長且足與代數三角互相補助誠最新最善之本也今歸本館印行每冊定價大洋八角

初等小學舞蹈遊戲

是書爲日本體育會幹事坪井玄道 [illegible] 分上下二卷 [illegible] 每冊定價大洋四角

高等小學外國地圖

地理一科非圖不明本館前編之高等小學地理教科書已出版今又將所附之外國地圖 [illegible] 洋裝一冊定價大洋五角

中學物理學新教科書

物理學之定律公理學者每苦深遠難悟不易記憶是書爲日本理學士中村清二所著 [illegible] 一冊定價一元

小學體操詳解

[illegible] 洋裝二冊定價大洋九角

女子新唱歌初集

[illegible] 洋裝一冊定價大洋三角

上海商務印書館

京都 奉天 天津 漢口 廣東 福州

成都 重慶 長沙 開封 濟南 太原 分館同啟

涿拓碑帖出世

本公司覓得家藏真本名人筆劃墨蹟剛健婀娜其精神活潑潑地較諸坊間翻印古碑實有雲泥之判茲先印出拓冠山合璧（二角）●智字（四角）●適用梁山丹楷書（四角）●劉石庵法帖（四角）●祝枝山墨蹟（四角）●米元章行書（四角）●涿拓蘭亭十三跋（扳翁刻天）其將出版者如蘇王趙米褚黃歐等名帖皆自數年來海內金石家極意相求而得古色古香惟妙惟肖較諸原拓本絲毫不爽鳳毛麟角片羽吉光海內外賞鑒家定能有目共賞也

杭州大通紙煙公司廣告

茲者本公司廠設在杭州拱宸橋下機器製造各種衛生香烟如十支頭銀象牌十支頭火車牌念支頭山虎牌十支頭金獅牌五支頭三羊牌久已膾炙人口風行內外各埠早已四遠馳名近復精益求精自運美國上等烟葉加工選料氣味調和務使性質甚和服之者實有益無損與市上所售特別改良衛生之道相區 [illegible]

宋柘道因法師碑　照原拓精印　每冊四角　本館售書處啓

人鏡畫報第五冊已到　本館售書處啓

●蕪湖　膏捐總辦文告　蕪湖膏捐總辦章次珊觀察近奉柯大臣行知緝私嚴禁需索各條乃遵札分行示諭以遏有偸漏藏匿各情卽援案辦理略謂據直隸分局庇道溥理詳稱據天津分卡員唐令玉書稟稱趙盛林運行土藥將舊有運票箱單朦抵當將土藥運票箱單及趙盛林一併送請懲辦並請將運單嚴訂限期以免朦混嗣後運土之票限以百日繳銷無論遠近期以百日時限亦不爲促迫倘再有以舊票朦抵卽將貨物充公並爲嚴究又據廬州土卡員稟稱近查有油簍內私藏土藥並醃臘猪羊肉烙以猪泡亦藏土藥近更於醃臘雞鴨肚中亦爲藏納走私之技想入非非所獲之私僅將土藥充公尙不足以儆其餘其食物之內藏以土藥未免留有餘毒防碍衞生此後查有此項偸漏除將土藥充公外卽將藏土各食物一併銷燬販私之人仍嚴行究罰又查土藥稅納章程第十一條內有除正稅外不准需索分文以免擾累近聞各卡司役仍有婪需情事除分行札飭嚴禁外倘再有以上情弊准由受累商人稟呈喊控自當按律嚴究其運商亦不准故意誣蠛以受懲尤云云

民事紀聞

●蕪湖　軍門巡緝上江　長江提臺程從周軍門於二十二日午刻過蕪湖乘建威兵艦往上江一帶巡緝

●鳳陽　詳請監禁棍徒　皖北鳳陽府東北鄉近有不法棍徒王西良馬正源兩名假冒巡警局勇四處訛索前日經該處稟知地方官飭差拿獲頃由恩太尊詳請撫憲定罪永遠監禁矣

●武昌　湘米弛禁　近聞兩湖振糶米捐總局來文云奉湘撫岑中丞札開去歲因各屬荒災故禁止湘米出口今年豐收有餘又加湖北收稻甚晚應弛米禁以資接濟至稅捐一節仍照舊章云云李護督接文後當卽出示曉諭商民一律遵照

●蘇州　派員密查匪亂　蘇屬吳江縣境中黎里鎭於本月十二日舉行秋季賽會突來帮匪數十人各持槍械橫行鎭市當由該處巡防營哨官闔還率勇彈壓獲匪二名遂卽押解來省訊辦刻申撫憲陳筱帥札委鄭敬堂軍門馳往密查已於日昨遵札前往矣

●蕪湖　續誌萬頃湖暴動情形　萬頃湖屯戶自道憲示以和平調解主義遂已安居如常靜待發落惟各公司仍有欲令墾戶全繳者文仲雲觀察深恐再行激動乃示諭以今年仍按五成繳納屯民已願遵行因被羈之劉伯英等二人現仍未釋放尙相持未決惟前胡紳等電陳軍督兩憲云有匪徒煽亂等情嗣見兵隊至湖卽已安帖遂未續稟聞端制軍昨已電詰勾結作亂情形現該紳等尙未答復

●安慶　請撥賑款興工　泗州屬五河縣七年被災甚大皖省旅漢客商所籌災款存儲尙多現該縣紳董凌其淮等擬將此存欵撥修橋工圩堤作爲以公濟公之用業已由該縣撲稟省臺批示遵行

●鎭江　寃獄交保　丹陽周陽學堂監學杜木天君去年四月爲人羅織被逮入獄疊經商學界保請開釋且原逮之陶道臺與原審之郭大令廉知其情許爲平反因大憲未准現聞杜君思親成疾吐血頗重中秋前已奉督撫臬各大憲批准交保就醫近由府尊提驗屬實早晚當可以出獄矣　按杜君爲人雖間有不檢點之處而於公益事亦頗熱心此案被人誣陷實非其罪大吏有以平反之諒不至於寃抑矣

學務紀聞

●衢州　私立小學成立　浙江衢州府屬江山縣地處山僻風氣不開數年來私立小學堂並無一所今夏毛君雲鵬由杭城回籍極力組成一初等小學堂校舍由毛君錫五借出學額暫定四十名釐訂一切均有條理小學爲教育基礎尙望毛君以熱心毅力行之

●河南　查抄學紳再誌　新蔡學界釀成大獄已誌昨報近聞該縣禇令及道委府委率領差役兵勇甚夥將辦學之諸紳劉純仁等數家剿掠一空並搗毀門牆器具男婦逃匿慘不忍聞借搜緝剷産爲名而斂收人之財產致使合境騷然將釀大變該縣紳士已赴省上控聞省垣學界大動公憤亦擬邀控各憲代爲昭雪云

●東三省　女學減少停課日期　女師範學堂教務長呂清揚女士具稟提學略謂每月月考必先期停課溫習旣考之後又必停課休息實於功課躭延甚多擬請此後凡遇月考不准溫習休息當奉張學使批准并通飭省內外各學堂一體遵照

●福建　永定學界近聞　汀州永定縣近年風氣漸開學堂林立湖雷鄉一隅現辦有關智公學同升學堂及其他小學自開辦以來頗有起色

●湖州　抽捐興謗　湖屬五湖小學堂僻處太湖水濱開辦多年經費甚屬支絀今年校長吳錫保稟府抽收菱餅二蕖等捐以補不敷而地方無意識之人匿名揭帖誹謗蜂起校長不安其位當衆辭退現各紳再三挽留又稟請懲辦造謠興謗維持學務以肅風紀云云

●湖州　教員得人　湖州中小學堂教員又聘得日本博物專門科海考民君教授專門該教習爲美國大學卒業生考究二十餘年頗有心得云云

●西安　檢察員舞弊　師範學堂檢察員李某以尅扣廚役飯資之故大爲廚役攻訐至欲懇之咸寧縣署現經該堂查得實迹李已卽日辭差並承認繳還所扣銀兩矣

實業紀聞

●杭州　維持典業　農工商部近得商會文電云查典當之設本以便商民而通緩急當各物應以當票底簿互相憑對以防假冒乃有無恥之徒仿造假票任意填寫質物藉取贓爲訛詐之地又或捏稱失票取保照贖後再通他人執持原票無理取鬧甚至唆使控官雖曲直可辨而一經差票拘傳則商人橫遭訟累卽已不堪其擾本部據各商會報告知此等弊病所在都有嗣後各當商遇有前項情事應先向本地商會聲明寔在情形秉公核議各地方衙門如收有此項控訴票呈亦卽發交商會先行查究不得遽經差役之手各商會未能理結再行稟官核辦以維典業而恤商情

●蕪湖　電燈公司之涉訟　蕪湖明遠電燈公司發起人張性存與總理程次濂協理吳新周因在滬購辦機爐事各存意見互相興訟本埠商會已請鐵路會辦孫季鶴觀察調處想此事不難和平了結茲將張性存稟商務局所呈之稟並批照錄于下　具稟明遠電燈公司發起人候選同知張宗吉爲挾嫌捏謊懇請剖析以全名譽而保商業事竊職於光緒二十九年創辦蕪湖明遠電燈公司組織經年心力交瘁三十一年五月稟請立案遵照部章呈繳註册公費隨又稟請給示派委彈壓歷在案去年秋七月購買本埠上一五輔基址迭起風潮諸多阻力成契後丈量插界稟縣立案始幸基礎稍立又以股分單薄招集艱難往來長江上下各埠百數十次冀興實業勞苦不辭九月間遇徽商績溪程寶珍吳正璧允以分任鉅股要求總協理職以公司條例能任鉅股應予特權遂與訂立合同自擔經理並責職以承辦機器而以銀洋帳目屬之程吳其時居間贊成簽字者計有十人職自分旣不經管銀帳差可免於嫌疑詎料吳正璧以職處治經手銀洋款用公款千四百元之吳國楨卽正璧之姪孫送官追賠謂爲過分因此銜職伺職赴滬上怡和洋行購買機器時渠已與榮華行夥王威胡獻南私有七五回用之約遂以怡和賄職籍執人口其實此次訂購係言明名廠頭等材料由龔景張太史介紹主持並作函請程吳到滬面商夫旣函招程吳私於何有旣程寶珍至威胡君在滬榮華行之賄囑何來迨程吳返蕪私開會議職趕到會場略提吳國楨款用公款前事藉明心迹他無所言詎意程吳又嗾王永溥周慶侯牽行稟訐聞附和者僅陳宗壽一人前簽字之十人均未聞知職以數年苦心不辭勞怨不過冀成立一完全商業並非孳孳爲利收將來吃著不盡之效乃未得名譽先招謗毀私心自忖慙悚交縈眞有不堪設想者伏祈憲台大人主張公道按律懲治飭程吳收回已分股欵至於衆股東存欵責交公司俾此項商業不致墮失是所敬禱至職之事涉嫌疑應如何澈底根究以判虛實而定去留職佇立待命聽候處治　商務總局批據稟電燈公司由該職商發起竭力經營甫立基礎本局案卷具在洵無虛飾查蕪埠電燈一項曾奉前商督憲周電飭須由華商自行舉辦免致利權外溢目下該公司規模粗具在程吳等當思創業艱難保全大局在該職商一面應念集貲惜重勉顧交情蕪湖商會爲衆商領袖是非定能秉公調處俟再據情移行并入前件詞處允洽務令各聽從開導互除嫌隙共謀公益毋任爲山之功虧於一簣本總辦有厚望焉

●湖南　開辦土磁學堂　熊紳希齡在醴陵創辦磁業公司頗著成效所出各種磁器均屬嘉美行銷異常暢旺而土磁因之滯銷近日業土磁各家共集金數千擬開辦土磁學堂仿磁業公司辦法以圖抵制已邀同貢生劉守愚劉澤湘楊德珩等聯名稟呈撫憲略謂熊紳所辦磁業公司附設學堂期限太久學堂之數無多故擬另設土磁改良學堂推廣新法去劣取優務求精美現已在北鄉文筆峯下興工建築學堂矣

●哈爾濱　俄商組織火磨公司　俄商製麵火磨公司之在哈爾濱者計共二十餘所此次各公司依東淸鐵路公司之提倡互相聯合籌款三百萬盧布組一大公司名曰滿洲火磨公司日前新訂章程具稟俄政府請批准立案

●吉林　江吉電綫告成　庚子亂後俄國把持江吉兩省電政至數年之久迨日俄戰後歸還中國接收於是政府推廣電政前在哈爾賓呼蘭綏化齊齊哈爾墨爾根愛琿達拉哈蘇蘇三姓伯都訥等處安設電線現已一律告成矣

軍事紀聞

●武昌　稟添防兵　駐紥新堤之漢靖營管帶邱提督從鳳近因防地遼闊兵力太少特稟請督憲添招防兵一百名以資鎭攝刻已奉批照准

●漢口　閻鎭軍親巡江面　漢陽鎭閻鎭軍現因長江一帶時有會匪出沒其間誠恐擾礙治安故親坐舢板在武漢一帶江面往來嚴密巡查河道云云

●安慶　馬隊營編立成軍　皖省督練公所申報馬隊營已於八月初一日先編內隊成營所有馬隊弁目訓練所各弁目除儘數編爲該營正副目兵外馬隊訓練所事務卽於七月底停止該所各項器具均留交馬營應用

●安慶　請撥軍需用款　督練公所詳送訂購上海信裕公司承辦器儀等需用馬鞍望遠鏡等件原立合同懇請札飭藩司籌撥第一批價款銀二千三百零三兩七錢五分三釐刻經皖撫已札司籌欵解所轉給矣

●南京　核議巡江經費　鹽巡道朱觀察恩紱現緝午帥派令巡緝長江上游至漢下游至滬應加意從嚴探訪黨會各匪不得虛應故事所有巡江水師餉銀二萬兩日前已飭藩司繼方伯照章發給並擬核議優加經費以資辦公云

○南京　砲營建造從緩　炮標營房經督練公所派員於城鄉遠近周歷查勘兩年之久始勘定東岳宮一帶計共地六百餘畝現因鎭江江陰須添兵力鎭懾梟匪統制已稟准午帥將三十五標步隊全軍移駐鎭江三十六標步隊全軍移駐江陰之黃山暨江陰之南門外新營故督練公所已遵章倂花牌樓三十五標兵房騰出卽以小營之三十四標遷入並卽將炮標盡遷至三十四標兵房之內以免另造炮營

●合肥　緝捕許道昌情形　合肥接壤老人廠地方匪首許道昌糾衆滋擾隨經縣尊電陳省憲請兵彈壓馮夢帥當飭蕪采營李葆林參戎督隊前往查拿許匪見兵遠颺參戎亦帶兵回蕪尙留偵探數名在彼偵伺許匪蹤跡並將情形詳陳撫憲略謂奉飭查拿許道昌匪首一案會商府縣謹擬辦法迭據各路探勇陸續回報目下許匪行蹤詭秘遷徙靡常跟蹤追捕一時無從爲力等情然自會捕以來異常嚴密竊慮驚弓之鳥聞彈必飛督勇駐茲觀瞻所屬難保不畏威潛匿標下體察事勢四熟再籌與處其偏僻處而使之徑切防維爲暫退而誘其自疎防檢或可出其不備搜緝歸踪會商府縣紳士意見相同因卽知會張守備暫行回運以重操防卽於初四日督率勇丁顯示回蕪以紓聲勢一面再派本籍諳練弁勇改裝回出秘密探踪混迹蹈捕毋任兎脫倘因勢孤援寡難以擒拏飭令不離眼綫嚴跟踪分設就近密報地方官多派差勇嚴密兜拿務使必獲以鋤根株而資綏靖云云

發行所上海 科學書局●普及書局 鴻文書局 上海開封路永安里錫金碼頭北首 均益圖書公司謹啟

南京工藝商局有限公司招股廣告

以十月底截止再交二成三期以光緒三十四年正月底截止找交四成週息八厘款到次日起息先給收條候三期全數交清換給股票總分各數者准先如一年官息八釐以九二折兌現仍作為優先股如在二期交楚全數者准扣半年官息四釐以九六折兌現仍以一半股份作為優先股均自扣息若期時照數起息各舉同志有願附巨股者不妨可派人到局辦事且將來織出各貨運銷上海即由其人經理以享特別權利預算列表約計三年本利俱回誰熱心公益諸君踴躍附股收股處開列於后

南京 裕寧官錢局　上海 開河[illegible]　揚州 [illegible]　鎮江 [illegible]

南匯 [illegible]　南通州 城內電報局　興化 東門[illegible]　東台 [illegible]

丹陽 [illegible]　清江 [illegible]　海州 [illegible]　安慶 [illegible]　杭州 [illegible]

湖南 [illegible]　漢口 [illegible]　各省 [illegible]

贊成諸公 盛大臣 瑞觀察 馬觀察 全啓

本公司已[illegible]

最便利 最適用 算學演草簿

本館每本大洋八分批發從廉

習算學者向無演草簿以尋常册子寫作橫式殊欠便利今仿日本算術習簿式特刊算學演草簿以供學界諸君之用中列橫格簿之大小與英文寫字簿相等且紙張堅韌無論鋼筆毛筆鉛筆均可隨意書寫取價低廉以裨學者每

製作所棋盤街通社久記　發行所神州日報館　寄售處蘇州閶門外樂榮坊

購半夏須認明崔氏瓣香廬

如無效驗 雷殛火焚 仿單上有驥雲氏小影方是的眞

如新源公司

擴崔 天下馳名 消痰半夏 第一聖品 瓣香廬製麯

崔製消痰半夏乃本主人創製神應久著專治寒痰濕痰風痰痰喘咳嗽中痰迷心竅痰涎流胃痰筋等證并治傷風而嗽腎虧而嗽喘而嗽氣虛而嗽夜半而嗽天明而嗽更有小兒咳嗽老年咳嗽久咳之症縱使肺部受傷元氣大虧甚或破金見紅久咳失音只須服此半夏包可著手回春尤妙在補虛療損順氣豁痰寬胸潤肺止咳培元功難盡述海內如有以上諸症服過他家之藥不能見效者請速一試如無實效備可退藥還銀昔年曾由壽華堂寄售自本年三月朔日起歸本廬一家發兌以免致誤小盒洋一元二角大盒洋二元四角每料六大盒收藥本洋十二元三角

上海盆湯弄新橋南堍洋貨店轉彎約十餘家根德里內 崔氏瓣香廬藥室崔宗武啓

上海振新鐘表綢緞洋貨抄莊 擇于八月初五開張

本號開設上海寶善街西望南朝北門面專售各國上等金銀鐘表並西洋紗緞泥羽戰鼓號筒皮件風刀戎服[illegible]留聲機器八音洋琴金銀眼鏡千里鏡異樣玩物博古名磁特別料器閨閣盆景[illegible]粧樓粉皂絲絨地毯花色洋毯各色俱全必增非時不備名目繁多不及細載倘蒙惠顧價目無不格外從廉特此廣告

上海新開錦成福綢緞莊 擇於八月二十二日開張

本號開設上海三馬路惠福里西新造清水白牆面北石庫門內專辦各省名機造織各種綢緞花色繁多[illegible]宏富貨則盡行挑選價則格外便宜自三月十六日先行交易以來極蒙遠近紳商稱許咸謂貨美價廉本主人有聞於此不勝欣幸爰將各貨擇要加頂貨價值愈定公道趁此新創之候立茲久遠之基如杭寧蘇等類俱選頂上上頂號名牌凡稍有小疵者一概剔除盡絕不辭勞瘁不惜工資般般焉皇皇焉必求[illegible]美之貨物以供主顧賞識蓋不知幾經審度也今擇八月二十二日懸牌開張定價較前再爲克己想顧者請認明[illegible]一試方知言之非虛矣

上海盛成經理香港協安永火保險有限公司

香港總局司理人 吳理卿 譚子剛　上海長盛號司理人張靄雲啓

敬啓者本公司開辦之始即由長成經理數年以來尚蒙諸君不棄至公倘遇不測賠償異常妥速諸紳商賜顧所有交涉無不一一[illegible]本公司寫字樓接洽如投保水險或火險者請移玉至英大馬路念一號本公司經理人處便是[illegible]回單[illegible]此佈

呢絨底貨特別賤售

本號現將改革所存各種呢絨布疋絨綫毛巾棉毯洋傘花邊欄干等類貨物甚多于即日起一概折本賤售○紳商仕女欲得便宜請從速惠臨爲盼

老其昌 北首藍洋房 國泰號 特白

亨達利特別新法修理鐘表

鐘表一物應用最繁偏用多時保無損壞故精理製造行家尤當以修理爲重修理不善則[illegible]此道極少本行所[illegible]匠專司其事純仿泰西新法特別精理既妥尋常修理迥不相侔定價極廉且可保用二年永無遲滯之弊至機器之鑑時度之準尤較市上有別本行開設有年成效卓著固不肯以虛語盜虛聲也紳商學界諸君務祈[illegible]臨本行試驗爲幸

[illegible]大馬路亭[illegible]洋行[illegible]

華成火險有限公司告白

本公司現定十月初一日起發給股票息單凡持原給收條速向本公司先行掣取存根勿延切要再本公司未給股單以前股銀官利照收條上交到股銀日起至本年九月底止隨同此次股單給發又從本年十月初一日起填給股單日起至明年三月底止本年息銀定於明年五月內給發作為第一期付息以前後各期均照此辦理

南市萬聚碼頭華成火險總公司謹白

更新戒烟香烟出貨廣告

業經工部局衛生醫員驗明毫無毒質 力除鴉啡烟灰等物

敬啓者本公司[illegible]更新之象本公司欲挽回[illegible]以十年有世界更新之[illegible]中西醫學名家研究戒烟良法集藥精[illegible]十三種選購上等烟葉[illegible]紙卷成烟[illegible]無質之理共[illegible]燃用之[illegible]無毒二說必有一是敢以此取信同胞[illegible]

本公司紙烟乃無質之氣今以無質之氣而治無質之毒則無質之癮乃消於無質之氣被之積滯腸胃之物其應[illegible]吸法凡烟一錢於發癮前一句鐘吸紅日明月兩牌紙[illegible]

隨減一月後接吸明月牌仍照前法再一月後自然斷癮另出和合牌紙烟專以衛生爲宗旨以[illegible]五十包批價實洋五元和合牌售洋一元三角○總發行所上海美租界錫金公所碼頭開封路敦裕里○分銷處杭省金[illegible]公館○[illegible]城內[illegible]事放升路[illegible]○江陰外[illegible]常熟城內中華藥房○各寶號囊代分銷者請至本公司面議外埠函訂亦可

壯陽極品眉壽種子丸

渾然不覺渺日毫無勁靜綠周身精髓已爲慾力銷鑠[illegible]生之藥未足比其功勳陰陽鼓邊之機倘難形其狀省此之際藤以從未生育之婦經此一度無不成孕百發百中屢試屢驗[illegible]種子靈藥其深信益矣小瓶遠外遠藥共兩元半大瓶五元

與別項種子藥大不相同試驗一過即可知其優劣蓋別藥易擧易洩此丸放花無異此丸每次僅服三小粒計重一分二釐每日服三次統計不過三四分奇在服後不動不驟不猛之時但取外塗藥一擦立刻神威奮發勇往無前愈戰愈堅彌久彌勁極烟組化[illegible]

生男之寶筏也

眞丸力量宏深能收鬼神不測之祕服後反覺寂然不動必至要緊之時然後勇氣百倍大得其力眞壯陽之良方

美界[illegible]中里[illegible]括打藥房發售

以挽回利權盡華人之義務耳尚祈[illegible]不棄是荷以後添發各埠分行登報奉告以便各省貴客就近照顧可也 貴紳商號承蒙賜顧者就近零躉購買其價當格外減克以廣招徠查本公司亦非專爲謀利起見 上海大通華記衛生紙烟公司經理人黃君謹啟

上海群益書社發行之書

上海四馬路惠福里

法政講義豫約券（現出書二十一種）	日郵四角	六元
又政法述義豫約券	日郵五角	五元五角
日語教程	全卷	一元八角
又	下卷	一元三角
中國歷代法制史	並上製	一元四角 一元二角
西洋歷史		八角
日本文法教科書	並上製	八角 七角
新撰數學公式		七角
物理學計算問題解式		二元六角
詳明圖解動物學		二角五分
冷水養生法		三角五分
西施		二角
郵便法規	並上製	一元 八角
憲法汎論		三角
學校唱歌集	並上製	一元 八角
警察與人民		四角八分
科學日語會話		二角五分
英語諺海		一角五分
幼稚園唱歌集		六角
名家唱歌集		一元
再版初等國文典		一元三角
新譯算術教科書	並上製	九角 八角
幾何學教科書		五角
補譯東文典表解		四角
世界語教科書		二角五分
中日英三國會話	並上製	八角 六角
化學礦物教科書		四角
中等無機化學教科書		一元五角
警察通規		三角五分
鄭所南心史		五角
用器畫教科		五角
鴿音		五角
家事教科		五角五分
文信國指南錄		四角
近世動植物教科書		七角八分
西城風俗記		二角
實用會話篇		八角
管理外人法規		四角二分
婦人集		二角六分
貨幣論		八角
六法全書		一元二角
民法原論		九角
兵要地圖學		四角五分
中國路礦危亡史		二角
日本軍制		二角
催眠術實施法		一元五角
種樹教科		四角
陸軍衛生學		三角
日本銀行調查		五角
軍事教育		二元
法治國論		六角
高等地學教科	並上製	一元二角 一元
論理學		一元二角
英文典教科	上卷	五角
又	中卷	六角
民法要義		一元五角

算術難問三百題譯解		五角二分
中國鐵道要綱		一元四角
物理教科		一元八角
礦物界教科		七角
各國警察制度		四角
中國礦產志		五角
唱歌三百首		二角四分
標品字典		五角
造林學	並上製	七角 五角
小學校管理法		一元
行政法法理圖解		七角
平面幾何講義	上中下	一元八角
科學日語辭典	附奇字解	一元二角
澄碧樓史界拾遺錄		五角五分
銀行簿記學		一元
外事警察	並上製	一元 七角
行政警察		八角
中國鐵路史		九角
十七國憲法正文		一元四角
數學新編		一元

●新書預告

平面三角法教科書	七角
社會經濟學	二元五角
傳染病預防法及看護法	五角
微分積分學綱要	七角
和漢熟語辭典	一元二角

貨幣論

化學教科書

化學講義

物理學詳解講義

中學校數學教科書

算術之部

代數之部

幾何之部

三角之部

●雜誌

中國新報	每冊二角五分 六號已到	日郵一分	內郵五分
大同報	每冊二角五分 二號已到	日郵一分	內郵五分
中國新女界雜誌	與大同報同 四號已到		
農桑學雜誌	每冊二角 二號已到	日郵一分	內郵五分
新譯界	每冊三角 五號已到	日郵一分五厘	內郵五分
雲南	每冊二角	日郵一分	內郵三分
教育	每冊一角五分	日郵一分	內郵三分
牖報	每冊二角 [illegible]號	日郵一分	內郵五分

來稿

●四川雜誌緣起

眷懷桑梓感念時局慷慨激昂太息痛恨凡熱誠愛國之士罔莫不皆然矣然拔刀斫石不足懼敵發化鵑啼血無補於國亡處四面楚歌之中而欲以問天騷楚囚泣了之是無異以一滴血染東海之波兩行淚漲黃河之水非惟無濟亦且貽譏愛國諸君寧忍出此夫切切然憂之與漠漠然聽之賢不肖固有天淵然不知其危而馴至於危其蔽也非其咎也知其危而坐俟其危其咎也非其蔽也然則殷憂恐懼者之日以酣嬉娛樂者爲責而惡知乎其咎不屬之彼而屬之此乎同人用是悚然懼惶然思爰約全蜀留學發起四川雜誌將藉以免咎也噫嘻寇氛晝至祖國顛危凡我內外同胞無不在水深火熱之中而有敵愾同仇之責而猶區區以咎之何屬爲懼必欲以歸諸此者卸諸彼爲而豈知咎有所歸時國已不復存乎雖然同人云之免咎者將合我同胞而共拯危亡也國而可保咎將安在苟不然而使後世之人議曰國之亡也某某之咎也嗚呼吾蓋書至此而盡焉傷之不忍再置一詞而泣數行下也

詞林

●贈友

中年哀樂時時變入世肝心日日灰無病尚嫌流涕過有身終覺自裝難得閒幸遇平生友小聚窮追覓日歡朝政近來無一可奠談時事且加餐

文章悔被虛名誤變患皆因識字多不願著書在塵世無端流涕對山河楚江風雨摧蘭蕙北海鯤鵬笑網羅知己平生幸無恙不妨重理舊漁蓑

悔拋心力貿才名百事蹉跎一未成淚已欲枯翻羨樂死猶多恨背求生沈沈哀樂調雙鬢草草河山戰一枰我是天津橋上客不堪來聽杜鵑聲

●祝英台近（記夢）（鐵仁）

捲珠簾心事訴不怕隴鸚妬一握纖纖忍歡笑似平素可憐若漏三鳴傍復驚起還錯認將卿留住杳無處便睡指聲中千呼不言語記不分明意記意淚楚幾番扶病挑燈羅衾獨擁聽窗外五更風雨

投書

本欄所收一切文字皆由投函者自負責任本館不任其責

●中國宜收回郵權說略

太阿倒持授人以柄此言何謂也卽吾國郵權付諸外人也且不特權操於外人反以我四萬萬同胞之脂膏八十萬金津貼于外人此誠百思而莫明所以老夫旣髦一臂已折然心猶壯血猶沸如骨鯁在喉不吐不快余僑居東瀛已三十餘年故於其國中之政治得失無不博詢周諮誌之鹽本查其郵費歲可入千餘萬金現我國地廣人稠較之日本幾增恆河沙數懸計每年郵費所進奚止倍蓰如能收回自辦八十萬金之津貼可省反溢出數千萬金之進款一入一出幾差千里故收回郵權殆不可須臾緩也應如何收回之處權集中央不敢臆斷（下案） 四明獨臂翁忠告

●鹽城教育會經憲委調查之現象（續昨）

而不知其計者猶復懸欠會費以求入是以到者尚有一二百人惟委員與縣主已至而會中人尚未一至該會接待處旣少坐頭又不備茶水縣委身汗口渴亟水難求急得縣主著人到署趕送茶吹學官又急急傳呼門斗送茶壺茶碗忙碌甫定而幾會長王幷會長亦無坐處不得已手拉學堂東洋桌子一具斜坐之委員問貴會招待員怎少安排會長默不應已而諸會員來隨卽搖鈴開會該會發起人季龍圖首先登台演說次周委次朱委季周所說無非立憲大意於本事則空中涵照而已而朱委則直揭本事大旨謂化私爲公無人不服而後文明始有進步說得光彩落落活潑潑地開者鼓掌聲不絕惟會員張延齡連聲嗚曰嚼蛆嚼蛆時李亦銳意登台演說朱委止之曰請留餘地明日續會可也李見其汗下如洗重其煩勞亦姑聽之而曰顧會長會員已相繼去縣與委以無主人亦各肩輿去久之與會者皆去但聞街談巷議謂此會痛快人心

昨日兩委請續會會中人付之不答矣噫此何故耶蓋聞同學將行選舉而又自知會長之外皆非由選舉而來一經選舉必有難退故不敢續會耳且此等意見會長前在對質時已曾言之謂我會中一人不可去去一人卽我必辭職不就此亦可見任用私人之不誣矣

比晚兩委會縣提訊朱秉忠朱秉忠者禮房之經承而教育會之書手也在委員未到前承會中意旨盜換存卷根帳爲同學查出禀縣禀委故縣委不得不根究迺會中人員聞之大怒謂他要訊朱秉忠卽是訊我等我等一齊到案看他如何然到者七八人又不敢逕行入署但見持燈出者始而碌碌繼而火錢堅要秉忠到案忙到更三秉忠來矣各會員去矣未幾提各經承又來幾提秉忠及同學人互相質證訊得秉忠在戶二科私告各經承說陶六太爺關照此事要緊不可把一人曉得時已四更乃罷訊秉忠取押公所

七月初一日兩委辭縣回省縣送程儀一百二十洋元不受而去會中益恨之因請旅東旅甯旅滬各學生先由郵政報告總會說憲委調查不公請總會另派調查員來鹽而又恐總會之不應也隨卽張延齡偕東洋生劉啓晴乘輪往滬運動一切後聞總會把此事開會提議公議朱委不公雖朱張皆總會議員然朱未至而張已至張必以情面强之可知矣初四日季龍圖至縣請放朱秉忠初五日縣主席請會中陶游季吳省代秉忠作說者三更後請李議和李問何等和法則茫無頭緒祇懇兩委到省隨卽禀復不好挽回始先出界首發電止之使綏禀然後再行議和最爲妥善李只好唯唯而已歷旬日省友來函說季龍圖管其金電禀督學憲周朱蒞鹽教育會避嫌未欸專與原於人接洽顯違憲飭以苛例羅織該會被逼勢將解散乞核辦云云然則前者議和非眞和也欲留時日以觀告委之機勢何如也而兩委鹽差過勞猝加以會中人怒之駡之褻之之若忘其爲憲委者朱委年少氣鬱猝病而死噫此人出其才調以爲國家于政界上必有成績可睹乃天遽之亡豈獨於學界前途大有阻礙哉斯時會員陳宗漢適在省聞耗雀躍大喜曰辱我之仇已報三分嗚呼教育會之幸災樂禍如此其平日之陰很險惡類如此也願以告天下之不沒公理者 鹽城蔡大鵬誌

本埠要聞

○江督批（爲滬道稟中國公學請撥吳淞官地建校事） 稟圖均悉吳淞炮台灣海軍衙門西邊旣勘有官地兩塊不相連屬據該公學幹事員王敬芳等指准撥給仰卽分別轉飭遵照辦理具報仍候撫部院批示繳圖存

○蘇路開車請縣示諭 據敝公司工程司函稱刻下路軌已鋪火車開行查沿路時多小孩取石子故放軌上或羣聚軌內玩笑及火車臨近吹叫仍玩視不避似此無知誠恐稍不經心必易出險用特函達卽所公司移知上海縣出示嚴禁如再有前項情事一經出險不惟不允撫恤並坐罪家長庶可嚴自管束等語查敝公司自滬軍營車站起至龍華莘莊一帶路軌陸續鋪設火車業已開行轉運材料日有多次若如函稱各節自應先事預防合亟移請貴縣出示嚴禁並傳諭各該處鄉保備有前項情事敝公司不任其咎並罪家長之處伏希迅賜察核

○河南總鎮咨滬道文（爲知照啓用關防） 案准營務處咨開案蒙撫提部院張札開案據支應局呈稱豫省練軍改爲巡防營所有二鎮暨中軍統帶管帶關防鈐記各字樣遵批更換現已篆就卽日飭匠刊成理合備文呈送鑒核轉發等情到院據此札發該處卽便遵照發去木質關防鈐記分別轉發二鎮暨中軍參將具領啓用等因轉發到鎮准此除將管帶豫東巡防左右二營鈐記轉發該管帶領收啓用外所有敝鎮統帶豫東巡防營暨中營關防一顆卽於七月二十五日啓用咨煩轉飭所屬知照施行

○陝西撫憲咨蘇撫文（爲奏派道員駐滬督辦鐵路招股事宜） 略謂案照本部院附奏派委軍機處存記補用道鄭思贊駐滬督辦陝西潼鐵路招股事宜並刊發木質防一片當將片稿抄錄咨明在案茲奉硃批該部知道欽此除欽遵外相應恭錄咨煩查照云云

○江蘇教育總會上江督書 敬肅者竊教育會部章第十二條內開凡會員全體或一人關於會務有所設施建議皆詳紀之又凡內外往來私函公函均依次檢存各等語敝會自乙巳冬間創建本名江蘇學務總會以研究本省學務之得失當經擬具暫行簡章呈部存案上年夏間始奉部頒教育會章程第十五條有章程未頒以前之教育會亦應一律遵守等語敝會於上年九月開常會時亦卽遵章改爲江蘇教育總會其未改名稱以前所刊行之江蘇學務總會文牘亦經送呈鈞覽並蒙大公祖復論褒獎謂爲依事直書合乎戒欺求慊之旨同人深自淬勵距上年開會又復一年因將此一年內之公私函牘照章檢存錄爲江蘇教育總會文牘二編茲送呈二冊伏希指示方鍼俾知趨嚮曷深翹盼

本埠新聞

城內

○官事 隨辦商約事宜浙江卽補道周世勳由杭來滬 勞績班候補知縣沈湖由江甯來滬於昨日先後到道拜會稟見

○道批（張瑞山稟批） 案經批廳提案送縣訊辦姑勿論該民人前次本提逃遯赴廳陂控顯係情虛畏究卽以原敘居址論該民人旣稱由提籃橋回家中途遭毆則住家不住在提籃橋捕房後面自相矛盾究竟該廳原判張阿大係住居租界之說是否飭知明確卽據該民人一面之詞仰會審委員據實復毋稍遲延抄粘覽給回並發（職商葉洪濤稟批） 案經批解分別嚴追如果案情並無洋人牽涉自應速歸華案訊斷仰公廨帮審會查照先令批示妥速辦理具報（民婦李任氏稟批） 氏夫李萬富是否竊盜生鐵抑係誤買情節何以竟於七月抄批查未復無從查核據稟情前仰上海縣迅卽查明案情妥議禀奪

○縣案 因案發堂留養之婦女喬魏氏張楊氏蔣香等諸人在堂已久近有入堂湖南婦人彭談氏爲等毆傷由堂董一並移送到縣經袁讞李明府驗訊喬等審實毆傷談氏屬實判魏氏掌頰二十下交官媒楊菊香等亦各掌頰二十下仍發堂候核 改過局函解在押期滿之張得勝陳金文二犯到縣亦經明府訊將張在法界搶押店小洋陳係夥劫之犯未便從寬卽釋判張加押改過局四月陳押自新所二月

○鎖示行竊 西門內沈石卿家前晚爲竊賊王阿三闖入竊取絨毯等物爲失主獲交巡士解經第一路第四區經李副巡官訊實判交二十二舖地甲帶出鎖示

○更夫發縣 道憲前日札發淸道局夫燈夫衛三毛一名到縣（聞係因路燈不明事）由李大令飭押候究

南市

○商淮另設碼頭 集水碼頭本爲大阪公司小輪搭客上岸及運貨之所現因該處由大達公司興造碼頭開工在卽故商淮總工程局就萬聚碼頭另設新式馬頭一所由局經造云

○袋店失愼 昨早三句鐘南市行仁弄口順德旗袋店因洋油燈傾翻起火致冒穿屋頂本各社洋龍馳往救熄計燬去比隣惠記報關行等數家及鐵鍋弄通裕船局等樓房六幢當由總工程局傳到店主張阿才到案奉陳參軍訊判押候交保查明再究

○刀傷同類 製造局砲廠小工王錦生爲取斜傷四斤被同類彭慶資等所見恐被事敗覺故約同彭及張友才至徽甯碼頭酒店聚飲而出卽用刀戳屑彭腿由南區拘解到案陳參軍訊判王先著給洋五元爲彭醫傷押候再究

英租界

○英按察司傳訊洋人用僞鈔票案 虹口某粵妓前日投英按察使衙門控某洋人團來遊狎給出匯丰鈔票一番察係膺鼎向鬧不允等情請究英臬司沙君准卽傳案詰訊該洋人堅不承認因判交保候再復訊

○又傳訊輪船撞沈釣船案 英公司輪船在吳淞口外撞沉甯波釣船各情迭詳本報茲經釣船主延請律師投英按察司署控告昨奉英臬司沙君傳齊原被詰訊之下因兩造供詞各執判再復訊核奪

○飭探守緝竊賊 公共租界泥城外路一百零二號西飯店時常失竊報緝未破昨經新閘捕房十號捕頭特飭華探朱阿二前往該飯店左右嚴密守緝期在必獲嚴究云

○犯賭押犯改押捕房 威云龍等在英廨押所賭博吵鬧爲關讞員提訊判各具結還押詎威等猶敢喧擾不休昨由廨差解送公堂請核襄讞寶子觀大令商之英巴副領事判威等六名均發押捕房各十天其餘阿三一名仍着還押候令晨英領事堂期再行會究云

○龜奴逼斃室妻 英租界湖北路迎春坊四弄龜奴俞道生前因逼娶白如被控送案經中西官訊判俞押西牢半年氏發濟良所擇配幼妓林媛媛發所留養在案近因俞道生期滿釋出卽續娶某氏女愛林爲室前晚又因曖昧事爲俞逼勒竟於昨晨呑煙畢命俞房得悉立卽飭探往查致死情由聽候核辦幷飭趕緊報縣請驗云

○鴇婦戕殺妓女 英租界廣西路恩慶里二百零九號門牌鴇婦高三寶妓院內雛妓趙小妹適因分娩在卽未能應客惡鴇竟請穩婆利氏給藥打胎致身受重傷頓時斃命事爲屍母趙陳氏得悉投報捕房該鴇等業已情虛逃避昨經捕頭飭傳地保報請上海縣相驗午後縣主李大令帶同仵作詣場相驗旋據頭作官媒唱報驗得趙小妹委係墮胎受傷身死大令親臨無訛塡明屍格飭棺殮所有人證飭卽帶同捕房送請公廨送縣以憑按例嚴辦

美租界

○汽車撞壞包車 第五十四號汽車前晚行經閔行路突將胡阿三之包車撞壞胡卽奔訴捕房飭探查明候核

○毆失首飾 婦人王胡氏昨至西華德路某粥店購粥忽與店主婦口角扭毆致失首飾投報捕房飭候查核

○流氓搶洋 王四有前晚途遇流氓李喜亭搶去錄洋報經捕房昨由中西探將李拘押候究

○車夫互毆 潘九兒王阿三兩塲車夫昨在百老匯路爭裝貨物互毆由捕一並拘入捕房押辦

○口角互毆 討金發羅阿根昨在靠虹口口角互毆巡街捕過阻不依一並拘入捕房各有不合申斥釋出

法租界

○拍賣償欠 高易公館房租人陳生仁帽箐屋八張阿榮扭控茶商街正源麵館夥唐阿桂欠租逃避等情經中西官升訊陳稱該店結欠房金六個月計洋一百三十八元店主逃避故扭唐請追質之唐供在該店爲夥店主於二十三日出外借錢一去不返無處找尋求鑒讞司馬判唐無干開釋准原告將生財拍賣償欠

○聚賭罰洋 余和尚小茶館前因聚賭經公堂迭次罰辦在案詎前日又聚賭被當將吳阿順拘押候查明核辦在案茲經包探查得該店雖是鄒與吳阿應之叔接開然當未立據決便推諉故將余妻拘訊據供丈夫已往鎮江小婦人不住店中是日鄉人團敘抹牌消遣是實中西官得供判從寬罰洋十元再犯重懲

○滬遊避匿 湘婦彭譚氏前在搗口區劉靜川串攬鬻入娼寮嘗被包探偵知拘案奉判發堂核辦在案嗣因該氏在堂不守堂規時與同堂婦女吵鬧且欲越牆圖逃送回公堂奉判還押捕房候備函送縣遞解湖南原籍

○誣控竊車 沈阿大扭控彭春意行竊去東洋車一部各情經捕房解案彭供小的向沈租車推行因已舊敝被捕房擊壞當將壞車交還與沈並不竊車沈忽供車雖未竊惟被竊去號衣求追司馬以沈不應誣控着罰洋兩元充公彭開釋

新租界

○干預門罅 前紀奸淫誘匿劉趙氏之趙如貝由局訊判具結開釋各情已紀本報惟有張鑑勛何正幹會亦干預其事昨爲總辦汪觀察所聞特飭一併管押候究

○誘[illegible]妻 汪如姓之妻劉氏因被許惠寶誘匿後廨緝未絕昨在某處見將該氏等扭人局內奉飭送縣訊辦

○扭毆拘局 昨有林承古林李氏夫婦與何葉氏在永順里扭毆被巡士一併拘局候訊

勝家縫衣機器公司特別廣告 公司資本五千萬製造廠八處全球分行七千餘家專售各種精巧縫紉機器分設上海多年爲商稱許從前他家機器純用單線不能堅實本公司早已改良不特縫出之衣物結實耐用而且

遷移廣告 八月初八 中井洋行遷到江西路二十五門牌（江西路二馬路）轉角專運東洋西各項紙料張紙日本六湖綠老牌東及

僅數禮拜限滿矣

十月初十日為末尾之日

本館前曾奉佈請大英百科全書半價出售當於十月初十日截止此後不能照分繳法出售自奉佈以來下問本館者陡然增倍即以前一星期而論本館發出樣本答復詢函較西八月一月尤多因每日詢問者衆多而欲即行一一答復之故致需辦事人等隨而加倍本埠及附近詢問者固多內地距數百千里來函詢及者亦不少乘之內地風氣較之通商各埠尚未大開而來問者已若是之衆殊足徵內地人士之傾慕泰西事物風俗日漸發達斯二者誠本館樂睹者也略查所來各函跡知因閱上海天津各報廣告而來者爲數不鮮可見各報一紙風行內地人士咸欲週知外事此亦本館所詫異而私心快慰者矣中國設欲再置身環球大國之列其一切發達如政治法律思想意見製造均需效法泰西且此後中國變遷正未有艾必有動人觀聽者此數者誠中國當軸之矯矯者所公認者矣

人類智識之全界範

凡欲週知西國事物情形或欲兒童知之除**大英百科全書外**求有如此書之包括廣大者無之此書者世界之歷史內載古今文明之小影民族帝國軍國之興衰紀載詳確筆飛墨舞諸君可就書中考察前代之黑闇印度叙里亞中國埃及之故事羅馬帝國之昌盛與起衰敗中世之爭競人民流離黑暗進步近世文之漸進而不能已東西歷史戰爭和平社會政治君主民人軼事宗教哲學律法政蹟政治美術科學之原始發達世界方言文字之進化通商探險發見之傳奇近世工藝之戰勝與夫近世人生之複雜事實利權千百種均載書中又構足以左右世界歷史之偉人其歷史與故事亦均備載以上所言者書中均撮其要旨而加以斷定**百科全書**內容其紀略如是緣此書爲歷來查考書中最鉅而最有用之作今

十月初十日即期滿之日今售此鉅作僅取出版原價之半另每月分繳五六七兩不等其法甚便至十月初十日爲止限滿後於中國北部書價加倍半價及分繳辦法即行停止

存書無幾所有寄華半價出售之書僅若干部耳今詢問定購者日益衆由此觀之或未至十月初十日恐本館已迫於截止緣存書或已售罄也職是之故諸君苟延不定購本館不能保必將書送交誠以書若盡售價必加倍矣

即行購取　幸勿延遲

欲購諸君幸勿再延乘尚有全書即日定購倘有存書則經一接到首次付銀五兩即將書三十五冊寄交書重二百餘斤倘存書售罄則後定者之首次銀五兩照數奉還

即行事　勿延遲　致後悔

有圖之大樣本諸君如未經寓目祈即寄一明信片索取本館即當奉寄一冊詳載售書之便易章程專此佈聞

倫敦太晤士 洋涇濱第一號大英醫院樓上 中國經理處 上海棋盤街中 商務印書館 上海天津北京廣東以及有分館處

瑞興外國書籍紙料行遷移

本行遷至江西路四馬路口[illegible]對五十九號本行自[illegible]精巧文房物件以及學堂用具一切俱全各式仿單精製象皮圖書如蒙仕商賜顧請移玉本行[illegible]圖書可也外埠函購迅速定價公道批發從廉以廣招徠而垂久遠 本行主人謹啓

上海安衛生西法鑲牙所

[illegible]材料無論口零粒嵌補牙[illegible]本所創立有年馳名中外特不惜資本在外洋加辦精巧[illegible]

治牙之聖

徐景文先生牙科中學手也方今天演競存時代無論何業者無特別之手段豈能占優勝先生少即出洋在美國費爾特費爾牙科大學專習專科畢業大考[illegible]遊瑞意英法各國與諸大名家考訂故於此科益得三昧[illegible]

上海普及書局出版

四馬路老巡捕房隔壁惠福里十七號

中學教科書

- 普通教育平面三角教科書　大洋四角
- 普通教育算術教科講書三版　大洋九角
- 普通教育化學講義實驗三版　大洋一元
- 普通教育動物學教科書三版　大洋一元二角
- 普通教育植物學教科書三版　大洋八角
- 普通教育物理學教科書再版　大洋六角
- 重譯原本新撰幾何教科書改正再版　大洋八角
- 最新實驗化學教科書　大洋一元二角
- 中學校用新代數學西裝上下　大洋一元四角
- 中學校用新代數學東裝上下　大洋一元
- 初等球面三角法　大洋四角九分
- 近世物理學教科書　大洋一元二角
- 中學用三角法　大洋五角九分
- 中國新史學　大洋六角
- 新編中學生理學教科書　大洋九角
- 平面幾何學講義上中下　合大洋七角　一元
- 生理教本　大洋四角
- 用器畫教科書　大洋[illegible]角
- 礦物學教科書洋裝　大洋九角
- 中學唱歌集洋裝　大洋八角五分
- 中學唱歌集東裝　大洋六角五分
- 洋裝初版風琴教科書　大洋一元二角
- 中學應用英文華釋洋裝並裝　大洋九角六角
- 陳規算術教科　大洋一元五角
- 風琴教科書再版　大洋六角
- 陳規初等代數　大洋一元
- 樂典大意　大洋六角
- 化學礦物教科書　大洋六角
- 普通西洋歷史教科書　大洋一元二角
- 慕爾氏代數學　大洋八角五分

師範科

- 初級師範教科用書教育學　大洋三角五分
- 新編適用學校管理法　大洋五角五分
- 江蘇師範講義　大洋六元
- 雲南師範講義　大洋六元
- 論理學初步　大洋一角五分
- 新編家事教科書　大洋五角五分

小學教科書類

- 高等小學地理教科書　大洋二角五分
- 高等小學地理教授法　大洋四角
- 高等小學理科教科書　大洋二角
- 高等小學理科教授法　大洋四角
- 小學常用鉛筆習畫帖　大洋一角
- 小學理科讀本　大洋一角
- 江蘇新字母　大洋二角半
- 普通教育唱歌教科書三版　大洋四角半
- 初等小學毛筆模範畫帖四色精印　大洋四角
- 圖畫臨本　大洋三角
- 小學圖畫臨本　大洋五角
- 初等國文典　大洋一元
- 幼學體操　大洋一角五分
- 教員用新理科書　大洋一元六角
- 生徒用新理科書　大洋九角二分

法律類

- 平時國際公法　大洋七角五分
- 財政原論　大洋七角
- 羅馬法　大洋二角
- 刑法總論西裝並裝　大洋一元九角
- 世界政治策　大洋六角
- 憲法要論西裝並裝　大洋一元八角六角
- 法律經濟辭解上並製　大洋一元八角一元六角
- 立憲國法制述要　大洋六角
- 國際法學　大洋二角五分
- 日本議院法　大洋一元五角
- 法政叢編　大洋一元八角
- 譯獄務覽要上並製　大洋八元八角
- 刑事訴訟法新論西並製　大洋一元五角一元二角五
- 日本憲法正解　大洋八角
- 法政講義預約券六元三十冊八月底截止　大洋十二元

- 地方法制通覽　大洋一元六角
- 行政法總論　大洋六角
- 經濟學講義　大洋[illegible]角
- 經濟學教科書　大洋四角五分
- 經濟學　大洋五角
- 漢譯日本監獄法　大洋六角五分
- 改正府縣制郡制要義西裝　大洋一元一角
- 改正府縣制郡制要義並裝　大洋九角五分
- 日本憲法要義　大洋六角
- 民法親族編　大洋一元五角

警察類

- 警察講義　大洋四元
- 高等警察論　大洋四角
- 外事警察論上並製　大洋一元七角
- 警察通規　大洋八角
- 警察官練習要書　大洋八角

日語

- 漢譯日本文典　大洋一元五角
- 日本語助辭附應用問題及答解　大洋六角
- 應用東語法教科　大洋五角
- 日語奇字例解正續三　大洋七角半
- 東語簡要　大洋三角
- 科學日語會話　大洋四角八分

雜書圖類

- 農工商部學部審定中國礦產圖說再版　大洋一元一角五角
- 日本郵政全書洋裝　大洋二元六角
- 蠶體生理　大洋一元
- 新小說彙編洋裝並裝　大洋三元四角　三元
- 新撰催眠術　大洋二角五分
- 明治維新政黨史　大洋一元五角
- 新譯蒙古地誌再版　大洋一角
- 催眠術實施法　大洋一角半
- 改正柔軟兵式體操精圖　大洋二角半
- 改正新式器械體操精圖　大洋二角半
- 改正陸軍練習應用精圖　大洋二角半
- 津鎮鐵路地圖　大洋一角
- 日本新史提要　大洋四角
- 出使九國日記　大洋一元四角
- 東西兩半球圖　大洋一角四分

各種標本博物圖　東京風景圖　王安石　東京美人孩兒圖　各種標本畫帖　算學公式及原理　最新俄羅斯情勢論　冒險小說地底旅行　最新比較國會論　富之滿州　日本戰事本末　最新體操師範須知合編　萬國青樓沿革史　男女生殖器新論　明季南都殉難記　桃花扇　陶南村輟耕錄上下　大清帝國全圖　漢譯六法全書　最新中國各省分圖　大清一統分圖　國民必攜清國新圖　中學堂清國形勢地圖　中學堂練習萬國白地圖　漢譯講堂練習白地圖　祝枝山墨蹟　漢譯人體解剖圖　毛筆畫帖　漢譯萬國地圖　鉛筆畫範　種樹學教科書　日本軍制　世界讀本一二三

大洋二角五分　大洋六角　大洋六角　大洋二角　大洋一元　大洋六角　大洋五角　大洋六角　大洋四角五分　大洋五角　大洋六角　大洋九角　大洋三角五分　大洋一元二角　大洋四角　大洋三角五分　大洋一角五分　大洋一角四分　大洋一角五分　大洋一角五分　大洋二角　大洋一元[illegible]角　大洋四角　大洋一角四分　大洋四角　大洋四角　大洋二角　大洋一元二角

本局出版雜誌

中學講義錄　零冊三角　十二冊三元　二十四冊五元六角

日郵一分　一角二分　二角四分　內地郵三分　三角六分　七角二分

安徽全省鐵路勸股票頭彩叁萬元 第十四會八月十九開彩
總發行日在上海老垃圾橋北挽信昌里朱公館內此佈
支那自强戒烟靈寶丸
世界第一 若有嗎啡甘罰千兩

本埠商情

本市盤倉單

匯豐銀二百三十七萬 洋二百六十萬 折一百卅九萬
麥加利銀一百六十七萬 洋五十四萬 折七十五萬押十五萬
進勝銀一百五十八萬 洋三十六萬 折一百三十八萬
通商銀一萬 洋廾萬 折六十萬 拆洋廾五萬
德華銀一百十六萬 洋四十七萬 折一百五十萬押洋十七萬
正金銀四十二萬 洋六十三萬 折四百十八萬拆洋十四萬
東方銀三十二萬 洋一百三十萬 折四百另二萬
花旗銀十四萬 洋二十五萬 折一百六十七萬
華比銀四萬 洋三萬 折四十四萬
和蘭銀七萬 洋二萬 折五十六萬
本街庇銀十萬 洋一百萬
共銀八百八十八萬洋七百四十萬折一千六百四十九萬拆洋三十九萬
洋押三十二萬

股票

匯豐銀行 即期買老股六百五十元 遠期賣新股五百另五元
印度支那輪船 即期買老股五十三兩 遠期
耶松老船塢 即期無交易七十七兩 遠期
公和祥碼頭 即期買二百二十二兩 遠期西十二月買二百念六兩
會德豐駁船 即期賣四十六兩 遠期
自來火公司 即期買一百另五兩 遠期
業廣公司 即期賣一百○一兩 遠期
冷克煤油 即期買三百三十七兩半 遠期西十二月買三百四十七五
素媽吐拉煙葉 即期賣一百十七兩 遠期
怡和紗廠 即期買六十一兩半 遠期
鴻源紗廠 即期無交易五十五兩 遠期
老公茂紗廠 即期無交易九十兩 遠期
瑞記紗廠 即期賣二百八十七兩半 遠期
禮查客寓 即期賣二十三兩 遠期
蜜采里客寓 即期賣十三兩 遠期
開平礦局 即期買十五兩半 遠期
德律風公司 即期賣五十八兩 遠期
謀得利琴行 即期賣三十八兩 遠期
福利公司 即期買二十一元 遠期
彙司 即期買二十一元 遠期
披昉糖公司 即期買八十七兩五錢 遠期
增裕麵粉公司 即期賣五十三兩 遠期
客林傍樹膠 即期買五十六兩 遠期
揚子碼頭 即期買二百十兩 遠期

怡和叶莊行情

昨日禮拜三爲本埠怡和洋行叫庄拍賣所拍各色羽毛羽呢洋布因其價較前期大有升降均於市價攸關茲照錄於左

○羽毛
大紅八馬 每疋 十六兩三錢
桃紅又 十六兩[illegible]十六兩四錢九分
新綠又 十七兩另二分
藏青又 十四兩三錢九分
深洋又 十五兩八十九分
雪白又 十六兩另八分
大紅鵝牌 十六兩五錢九分
新綠又 十六兩八錢一分
深洋又 十五兩八錢九分
藏青又 十三兩六錢六

○嗶嘰
大紅馬頭 每疋 七兩六錢七分
大紅虎圈 七兩六錢五至七兩六錢三
大紅雙鳳 七兩七錢五分
大紅虎牌 六兩三錢四分

○羽綾
元青雙鳳 每疋 九兩九錢一分
元青馬頭 十兩另九錢五

○小呢
大紅單鳳每碼 六兩四錢五分
洋藍又 七兩二錢五分

○原布
七磅紅獅 每疋 一兩七錢七分五
又 紅人兎 一兩七錢七分七五
又 紅蓮花 一兩五錢一分
又 藍蟹 一兩八錢二分七五
八磅四藍人兎 一兩九錢四分
又 藍鳥 二兩三錢五分
又 藍蓮花 十兩二錢五分五
又 藍佛 四兩
又 紅蟹 二兩四錢三分五
又 紅鐘 二兩八錢五分
又 紅瓶 二兩七錢三分
又 藍鐘 二兩六錢三分
又 藍瓶三D 二兩八錢五分
又 雙瓶三D 三兩一錢四分
又 藍雙 三兩一錢五分五
又 藍娟錢 二兩七錢二分

○市布
十磅 藍獅 每疋 二兩九錢八分
又 藍鳥 三兩二錢一分
又 藍人兎 三兩二錢八分
又 紅蟹 三兩另四錢五分
又 團龍 三兩一錢另五分
又 藍鐘 三兩一錢九分
又 藍瓶三D 三兩四錢三分
又 藍嬉錢 三兩四錢一分
又 藍人煙 三兩四錢七分
十二磅藍人煙 三兩七錢伍分

○細布
十二磅將軍 每疋 三兩四錢另五分
又 藍蓮花 三兩五錢一分
又 八麒麟 二兩五錢

○漂布
藍一等 每疋 四兩七錢八分五
金一等 五兩一錢五分
金八清水 三兩七錢三分五

○洋標
七磅紅瓶 二兩另三分

匯票 規元一兩合

倫敦電匯三先令○八之一
見期三先令零十六之三
四月三先令○二之一
銀行四月三先令十六之十五
六月三先令一辨士四之一
仝票四月三先令一辨士十六之一
六月三先令一辨士八之三
法國電匯三法郎七八二之一
四月期三法郎七六二之一
六月期三法郎七八二之一
德國電匯三馬克○七二之一
四月期三馬克十五二之一
美國電匯金洋七十三元
四月期金洋七十五元二之一
香港電匯七十三元八之三
日本電匯六十七元四之三
十五天六十六元四之三

金銀

印度電匯二百二十五羅比四之一
現貨新金 三百二十八兩
九月分 三百二十三兩
十月分 三百二十兩另五
足赤條金 三百三十五兩
涉金合赤 三百二十六兩五
大條銀三十先令八七五

進出金銀

德華銀行進香港匯票三萬元七錢三分○五
匯豐出洋十萬元七錢三分一五
又 來金洋四十五萬元
花旗來金洋二十萬元

錢市

英洋 七錢三分四
龍洋 七錢三分一
本省 一兩
小洋 六錢四分零五
銀拆 二錢二
洋拆 七錢二分五
錢拆 九百
衣牌 一千一百十
銅元 一百五十千○六百
市錢 一百四十千

蘇州錢市

(蘇市)規元 九百廾七兩七錢五
合申九八規元一千兩
洋釐 六錢八分一厘七五
鷹洋貼水 一兩三錢七分五
小洋 五錢九分三五
卡錢 一百六十三千
銀拆 二錢

杭州錢市

規價 一千三百六十元
合申九八規元一千兩
洋匯 六錢五分九厘

寧波錢市

(寧市)規元 一千三百六十一元二
合申九八規元一千兩
洋拆 二角
轉申 一分五

糧食

昨日米船到埠者三十二艘約裝來米三千担之左所幸新尖米价已小一角之譜陳米平定如後天氣晴明价目可以步步跌小今將各牌價錄下

機器白米 (每石) 八元四至八元
常高白米 八元一至七元七角
常白陳米 七元九角
常白元米 [illegible]
蘇同白粳米 七元二角
蘇同新白米 六元九角
浦東新白米 七元一角
湘潭新造更米 五元九角
新飛來白尖米 五元八角
機器新白米 七二至六元九
七寶新白米 七元
蘇同新香更米 七元
機器新廒尖米 五元七至五元 五角
機器白洋尖米 六元至五元八
角青雙梗米 七元六角
松江雙梗米 八元一角
黃鏡新尖米 五元二角
安南催米二百磅 五元九角
安南粺見 六元三角
高小麥 四元五角五
次小麥 四元
高青荳 二元八角

油市

昨無貨船到埠所有關出生貨主接來倉來電止售後市尙須加漲云荳油係本街賭去市面和平昨日銷數及价如下

輕皮生油 三百件 每石九兩一錢
眞夾生油 四百件 九兩二錢七五
又夾生油 二百件 九兩三錢
夾豆油 一百四十件 七兩八錢
現出棧牛荳油二十件 九兩二錢
膠荳油 二十件 七兩八錢

麵粉

昨市花旗粉價目堅定本廠粉價已升漲二號紅藍車牌漲一分五頭號天官牌漲一分五二號火車牌漲一分五頭號日月牌漲二分二號日月牌漲二分五二號黑龍牌漲一分近日客幫交易頗旺據云日本田稻歉收故粉價逐漲昨由天津幫辦去花旗各粉二千包海參威幫辦去花旗各粉四千二百包內河幫辦去本廠粉一千包今將各牌價盤錄下

裕順二號綠三鹿 一兩四錢三
又三號黑三鹿 一兩二錢八
增裕頭號全綠馬 一兩五錢三
又二號紅藍三馬 一兩四錢六
阜豐頭號全綠車 一兩五錢三
又二號紅藍車 一兩四錢七五
華興頭號天官 一兩五錢二五
又二號火車 一兩四錢五
中興頭號日月 一兩五錢五
又二號 又 一兩四錢七五
裕豐頭號綠龍 一兩五錢三
又二號黑龍 一兩四錢五
華興三號 一兩二錢一
中興三號 一兩二錢五五
以上本廠粉
三孤鹿 一兩三錢九
紅獅子 一兩三錢七五
民金錢 一兩四錢二
紅藍字 一兩三錢七五
金雞 一兩三錢九五
松鹿 一兩三錢九
孔雀 一兩三錢六
梅椒 一兩五錢七
皇后 一兩五錢
紅日當天 一兩四錢一
黃牛 一兩三錢八五
兵船 一兩三錢八
帆船 一兩三錢六五
清水 一兩四錢
雙馬車 一兩四錢
銀錢 一兩四錢
大鯨 一兩四錢
旭日 一兩三錢七
紅藍和合 一兩三錢七五
三星 一兩五錢五
麒麟 一兩四錢三
太陽 一兩四錢二
風筝 一兩三錢七
以上花旗粉

出口土貨

茶市

愛蜜洋行買森盛恒茶棧
謙吉珍眉二五茶十八件每担六十七兩
公美洋行買森盛恒茶棧
孫珍芳珍眉二五茶十三件每担五十七兩
進益洋行買森盛恒茶棧
協泰昌秀眉二五茶五十件每担二十四兩
第一峯秀眉二五茶十四件每担二十三兩
益昌秀眉二五茶十件每担念二兩
致中秀眉二五茶六十四件每担十八兩五
許天香秀眉二五茶十五件每担二十五兩
寶元洋行買森盛恒茶棧
同泰珍眉二五茶念一件每担五十六兩
公美洋行買森盛恒茶棧
天香貢熙二五茶九十二件每担四十六兩五
寶元洋行買森盛恒茶棧
呂興芽珍眉二五茶十四件每担五十三兩
公美洋行買森盛恒茶棧
益馨珍眉二五茶七件每担四十三兩
進益洋行買森盛恒茶棧
馥馨秀眉二五茶八十九件每担念四兩
太記秀眉二五茶十件每担十八兩
公美洋行買森盛恒茶棧
天香貢熙二五茶四十八件每担六十兩
馥森蕊眉茶五十八件每担念五兩
眞一春蕊眉茶五十七件每担二十五兩
寶元洋行買森盛恒茶棧
孫瑞春付熙二五茶十八件每担十八兩
天錫洋行買森盛恒茶棧
許天香大帮二五茶一百二十件每担念七兩
進益洋行買森盛恒茶棧
永記珍眉二五茶四十四件每擔四十四兩
怡和洋行買森盛恒茶棧
瑞珍芳大帮二五茶一百件每擔三十二兩五
進益洋行買森盛恒茶棧
蘭香珍眉二五茶十九件每担四十兩
以上路莊茶
天裕洋行買洪源印茶棧
大豐二五婺元茶二百十二件每担二十七兩五
再香二五婺元茶二百三十件每担二十七兩五
除售外各茶棧尙存工夫茶七千五百二十五箱土莊一千一百五十箱路莊一萬另九百五十九箱平水二萬一千二百另七箱

絲市

泰增洋行買
查把黃絲十包每包三百九十五兩

煙葉

昨市各牌價盤堅固各路新貨尙未到齊是以銷市未暢惟有美最時洋行辦去新黃岡葉二百件价十一兩七錢內河幫辦新宿松葉五十件價六兩五餘少過問今將各牌价目錄下

鄧州葉 八兩
均州葉 七兩六錢至七兩
桐城葉 九兩八錢
南鄉葉 七兩五錢
鄧縣葉 五兩八錢
珠湖葉 五兩六錢
瑞金葉 三十三兩五錢
新都昌葉 八兩三
南雄葉 十七兩五至二十四兩
黃岡葉 十二兩至十一兩
松陽葉 十三兩二
宿松葉 六兩五錢
搪坊葉 十兩至九兩五
羅坊葉 十兩
四都葉 八兩八錢
桐鄉葉 十兩至九兩

花衣

昨市花衣銷場略爲見好新太倉漲二錢新花核漲一角惟通州花小二錢由東亞公司辦去四獅子長綫花六十担又辦開條頭牌花一百包餘少交易茲將各牌价目列左

上海開條頭牌 十八兩至十八兩二錢
上海特別九龍 十八兩六錢
上海南市統牌 十六兩五
上海機器 十七兩四錢
西門子長綫 每對念一兩四錢
又 殘穰花衣 十七兩一錢
新太倉花衣 十六兩八至十七兩
新瀏河口花衣 十六兩四錢
新火機花衣 十七兩
新餘姚花衣 十五兩六至十五兩八錢
新餘姚象牌 十六兩至十六兩四錢
新常熟花衣 十七兩四錢
新通州花衣 十七兩六錢
新九江花衣 十五兩
新太倉子花 八元八角
新上海子花 八元四角
新花核 一元五角

進口洋貨

火油

昨日美孚[illegible]行敞盤市價

[illegible]現貨 一兩七錢六分
九月份 一兩八錢○一五
十月分 無市
[illegible]現貨 一兩三錢九五
九月份 一兩四錢一分五
十月份 無市
[illegible]現貨 一兩三錢九分
九月份 一兩四錢一分五
十月份 無市
[illegible]現貨 一兩三錢九分
九月份 一兩四錢一分五
十月份 無市
[illegible]現貨 一兩二錢九分五
又 十一月份 一兩二錢九五

叫莊拍賣表

魯意師摩◉念六日十點鐘在十七號白克路郎龍飛馬房後面拍賣書樓臥房大菜間裕間洋琴冰箱自來火鐵窗廚房等貨磁料器並一應木器雕鈎一只等物不計

壳件洋行◉念六日下午二點半鐘在本行拍賣電燈機器二部能點二百盞又三百盞又電燈生電機器一部能點一百盞電燈如有各局及各廠或內地界內最爲合用倘 仕商欲購者請屆期小行先行觀看可也拍後再拍次白糖八十餘包各色油漆等貨什物不計

寶和洋行◉念六日上午十點鐘在本行拍賣絲絨門毯留聲器脚踏車東洋車紗窗帘皮酒櫃克酒三足檯酒架寫字檯房間式一應上等木器另星雜物不計

立止腦漏丸

專治腦漏腦病不密無論男婦老幼新久未愈實因風寒溼熱蒸釀而成邪入肺胃內膿濁以致涕淵腥臭髓液循竅散流封竅失固久延大損精血耗散髓液頭暈如空耳鳴似聾肩背脊痠腰痛眼目視少神乃敗症出甚即醫藥無功如不早治則成損途宜服此丸立見神效照例經驗輕者一料重根雖十年亦載老病三料斷根 盤街青蓮坊口廣濟藥局內經理朱氏陶齋局謹啟

敬告上海城廂內外有志無力戒煙同胞注意

今年於八月朔日起施送文明戒烟丸為有志無力之嗜烟同胞掃除痼疾立臻富强凡欲戒者請先至上海新北門內沉香閣醫學研究所內戒烟善後公益會領取憑照每日來取藥丸至戒盡爲止特此布告

上海三馬路文明戒煙總社啓

常州天甯寺方丈治開大和尚施送上海文明戒煙丸於陽湖屬之孝仁鄉戒脫成效之花名冊

湯金鎣　錢根培　張永旺　倪壽康　爲程氏　周三寶　蔡有陞　洪德生　陳海大　張清如　李根壽　苗一大　王和尙

薛兆法　王生大　周全寶　杜栢林　陳賢高　周永吉　高兆良　蔣調卿　黃心齋　王桂雲　黃燦華　陸銀三　錢授琴

洪鑾林　王張氏　余和尙　王順海　朱吉根　朱金壽　姚順根　毛筠生　張俊卿　陳福田　姚元卿　謝松如　蕭明山

王長生　馬道友　陳銀寶　趙海　楊本壽　費寶書　蔣金法　張行根　邵榮福　周慶卿　葉顏氏　錢榮發　蔣德陞

李錦鎔　何道友　胡啟中　蔣振民　章二大　崔本榮　王大　承阿三　楊寶林　吳須大　孫景源　王和尙　許寶書

丁雲山　蔣生榮　周福根　馮興大　馮順林　薛兆生　老吳　謝孟春　白蓮生　根盤林　施順福　許慶全　丁順和

許子蔚　張榮春　王壽生　劉長庚　馮氏　湯阿二　龍世濱　高殿楹　彭松泉　王煥生　潘玉泉　高錫昌　徐阿雙

胡宏玉　王浩元　王培信　李全生　丁秋勳　丁啟生　高兆全　周昌玉　劉根寶　陳福生　許寶書　王煥章　邱進山

丁玉朋　陳阿大　洪阿二　白福生　夏世愷　章益川　高福林　周王氏　張根培　陶和尙　邱進山　陳三大

王朝大　朱是語　王老二　張根福　張阿元　張炳文　李洪發　徐益林　馬浩大　薛士俊　丁順和　李熙炳

上海三馬路文明戒烟總社敬錄

專療肺病

艾羅醫生良藥之二

能力

肺爲嬌臟最易損傷然使治療得法則收效亦屬非難蓋艾羅醫生嘗剖驗人身細加研究知大凡肺病必全葉皆枯而人始不起苟使有一二葉未萎則尙可用藥療治俾腐去新生壞葉依然完好此藥功用極靈能力甚大故凡肺氣不足服之可以立充肺液不滋服之可以立潤而治諸凡咳症尤爲第一靈丹無論中外殆無他藥可以駕而上之也主治各症略載於下○一治初起傷風之咳嗽○一治感寒之咳嗽○一治蔚火之咳嗽○一治傷燥之咳嗽○一治濕阻痰凝之咳嗽○一治本臟氣虛之咳嗽○一治胃虛之咳嗽○一治腎虛之咳嗽○一治肝風上擾之咳嗽○一治脾臟虧損之咳嗽（經云不獨肺能令人咳也五臟六腑皆有之惟此藥可以彙治）○一治天行時疫之咳嗽○一治小兒各種咳嗽○一治少年各種咳嗽○一治老人各種咳嗽○一治將成癆已成勞之咳嗽（久咳不停晝夜無間咽燥喉乾聲斷音啞潮熱骨蒸盜汗咯血種種壞象是其候也此症最重必與補腦汁同服兼旬方可見效）○一治無痰之乾咳（間或有痰喑出而帶血絲血星此即爲癆病之漸亦必兼服補腦汁）○一治因咳而遺精小便不禁或咳甚而便溺俱下者（此由肺失其治節之權而腎與大小腸皆無所禀命故遂縱弛而不能固攝也）○一治肺癆肺癰口吐五色膿痰之惡症○一通治五種痰飲及哮喘氣急等症○一通治痰核痰囊諸種雜症之由肺部而出者○一通治嗜煙傷肺諸咳（嗜吸紙煙最傷肺陰吸鴉片者尤甚故宜常服此藥以防有肺萎燥癰諸症）○一通治戒煙後肺氣虛弱痰多喘促及受嗎啡等燥烈之毒而喉喑者（此必與補腦汁隔留如服本藥房之天然丸戒煙者可保不有此患）以上各症每日均分早中晚服三次每次一調羹用開水沖服　此療肺藥售價每大瓶洋二元每打二十元小瓶洋一元二角半每打十二元　總經理上海三馬路中法大藥房外埠各藥房均有分售

中英大藥房改良戒煙精水以及桂花參片

本藥房前製參片戒烟精水暢銷煙界久爲海內所深信詎知利之所在黎即叢生其靈效特著者無非換雜嗎啡故技與今日市上最有盛名之戒煙藥品同出一轍喪良漁利負疚殊深茲本藥房心心研究純用化學工夫特製一種良品性善克煙功能補斷名曰改良戒烟精水以及桂花參片經西醫博士唐乃君安驗察認可廉價出售一以補嚮日之愆尤二以救同胞之沉淪以三換嗎啡之奇功從前所製之精水等一概付佈東流不再禍人區區此心海內同胞幸垂察焉

此藥功用 擠還煙毒滋補元氣健腦養血舉凡由鴉片所受之損傷均能療治幷能解嗎啡癮其質清潔其味和平最易下咽附贈化驗嗎啡藥凡含有嗎啡之藥入此化驗藥內立現綠色倘無嗎啡並不改變服法價值另詳仿單

外埠本分鋪各大藥房均有發售

上海三馬路中法大藥房經理創製之艾羅補腦汁天然戒煙丸俱無嗎啡確能補益腦筋斷除煙癮之鐵證

（一）歷經中西官場化驗京師民政部及五城總廳批准行消農工商部更准艾羅補腦汁俟西藥局開辦時查核册與混稱商標註册感世者不同

（二）屢爲中國名公鉅卿所贊美有贈額及保證書可證

（三）此二藥既屢經中西官場化驗又經名公鉅卿嘉許本藥房所深堪自信者凡各處門售之藥俱與經官化驗者一律無售驗不符之弊致負各名公鉅卿獎譽

（四）二藥既無售驗不符之弊則凡究心化學之人欲驗二藥不論何處鑑可購驗幷請如驗有僞藥出現密告本藥房稟請中西官究辦以重民命而儆刁風

（五）所謂屢經各名公鉅卿獎譽者即以近日粵省而論前督憲周玉帥既賜匾額兩方今 護督胡大帥復函賜 頤齡操劵 扁額又潮州府吳太守答函褒美此二事尤爲粵人士所共見共聞者茲將函稿錄左

頭品頂戴護理兩廣總督部堂胡函云

中法大藥房主人鑒敬復者昨誦華函並承惠艾羅補腦汁懃拳厚意倍泐寸忱足下剏設藥房製售良藥備寰區之異品采海外之奇方名噪中西不脛而走艾羅一種增長腦力煥發精神不僅却疾所資秉收強種之效洵補益中之絕妙者弟頑軀壯健素不從事參苓而神效喧傳此汁之功有不容沒者昔賢所謂善藥不離手又謂藥籠中物不可一日無古語流傳即請豫爲艾羅而發可也聊題頤齡操劵數字以誌欽忱尊件璧完尙希諒鑒泐復順請 台祺不具 名另具

遇缺前先補用道廣東潮州府正堂吳函云

中法大藥房主人鑒貴藥房代理之艾羅補腦汁五洲各國久已知名本府遊歷東洋見有以此汁相遺贈者訊之云此汁不寒不燥於人身增長氣血能補先大後天之不足人雖老弱亦可返少還童歐美衛生家視爲奇寶也計此汁入中國十餘年矣歷著奇功消流日廣自妬忌之徒誣以內含嗎啡欲爭微利實屬不明藥性至有此語兩廣總督周玉帥見紛爭已甚特飭人化汁會業廣東軍醫教習日本藥劑師猪子森朋先生及各醫生等化驗幷無嗎啡稟覆現護督胡大帥批示此汁並無嗎啡在案細查此汁爲艾羅醫生幾經考察自配此良方爲專門特品與市上向西醫書中妄擇一二補腦藥而自鳴得意者大不相同也自此次經 周督 胡督兩次曉諭幷無嗎啡在內從此購者可安心服食代理者亦可安心發售爲事此幷候 時祉 名另具

本藥房謹按購藥諸君試觀以上種種鐵證可知補腦汁天然丸俱無嗎啡信而有徵無俟贅述乃查有等嫉徒假嫉忌前在粵垣捏名投訐妄肆雌黃幸賴 玉帥明案不致良藥受誣近竟又施鬼蜮運動地方官以並非本藥房之僞藥冒爲憑欲施破壞手段然而庸何傷哉善本藥房所售二藥自有一定之名譽眞實之物品故毀者自毀譽者自譽且毀者一人譽者千萬人毀者一小人譽者諸名公鉅卿故凡購二藥者苟一辨毀者譽者之爲何如人則悠悠之口自不能損二藥毫末也且本藥房於此二藥銷售之廣直偏於萬國五洲二十二行省彼欲逞其讒慝之技於一省而不能乃圖小試於區區一邑間是猶蚍蜉撼樹多見其不知量耳惟是事關粵地購藥諸君倘爲浮言所惑阻礙戒煙前途且於衛生更大有關繫因識大略如右願爲欲超籍欲登壽域者告焉

粵省雙門底太平黑橋頂中法大藥房錄登

文明戒煙丸三最三無之大特色

開辦（最）早聲名（最）大效驗（最）穩創辦者（無）利己之心 藥內（無）毒質 服予（無）乾燥之弊 以上大特色及試服本社戒烟丸者所共稱非本社自稱也謂後不信 請嘗試之

上海三馬路文明社啟

謝文益中外圖書印刷所廣告

啓者本號鐫刻之精良久蒙○紳商學界所稱許今又不惜重資特由外洋購到新式印機各種鉛字巧像花邊專印中西文字股單仿帖箋票五彩絲紗牌子人名格片各業單據備各種花圖人物花艸飛禽走獸山景水景各色俱全如印工商各業僱子可能隨意布景新法銅版小照花圖銅版中西各色紙貨價格外從廉此佈

上海英界石路六馬路口便是

第二奇方 包愈耳聾復聰丸

凡購此藥必須認明　香盧牌號医假冒不出憤之懊之

試方如需之方參包不論大洋一元洋科六瓶計洋五元不靈包退還洋上每盒[illegible]

耳聾之證或因腎虧而聾或因血熱怒傷肝木而聾或因胃經積火而聾或病後服燥熱之藥而聾或元氣素虧溼火上犯而聾其始則耳鳴耳脹如風如鐘漸至兩耳重聽形如木偶上自公卿大夫下及商賈小民一患此症凡百不便本主人得百試百驗奇方虔製此丸無論初起久患包可立服立愈雖多年老症必能豁然一開通永無障礙曾經治愈萬人眞是百不失一如服過無效者請速[illegible]新橋南堍商香店購舊朝西約十餘家[illegible]里內

廣東仙壽堂立刻全愈心胃氣痛散

此散本堂獨得秘方專治心胃肝經諸般氣痛[illegible]或痰食積中宮或包絡受邪是以有[illegible]寒不通治無良法每成難愈此散最能達肝理氣不論新染故發清茶送下二分立刻全愈再服[illegible]一元[illegible]一角

◎上海二馬路惠福街口晝錦里北首

中英大藥房所售之乃安戒煙藥片

此善戒洋烟第一良藥也名曰乃安藥經乃安者係西醫博士唐君之官名也曾片考驗退癮馳名服法另詳仿單此啓藥分每盒大洋二元五角小盒一元二角五片